



Inbouwoven

[nl] Gebruiksaanwijzing en montagehandleiding

B3ACE2A.0

# Inhoudsopgave

## GEBRUIKSAANWIJZING

1	Veiligheid.....	2
2	Materiële schade vermijden .....	4
3	Milieubescherming en besparing.....	5
4	Uw apparaat leren kennen.....	6
5	Accessoires.....	8
6	Voor het eerste gebruik .....	9
7	De Bediening in essentie.....	10
8	Tijdfuncties.....	10
9	Kinderslot.....	12
10	Snel voorverwarmen.....	12
11	Basisinstellingen .....	12
12	Reiniging en onderhoud.....	13
13	Reinigingsfunctie.....	15
14	Rekjes .....	16
15	Apparaatdeur.....	16
16	Storingen verhelpen .....	20
17	Afvoeren .....	21
18	Servicedienst.....	22
19	Zo lukt het.....	22
20	MONTAGEHANDLEIDING.....	25
20.1	Algemene montage-instructies .....	25



## 1 Veiligheid

Houd de informatie omtrent veiligheid aan, zodat u het apparaat veilig kunt gebruiken.

### 1.1 Algemene aanwijzingen

Hier vindt u algemene informatie over deze gebruiksaanwijzing.

- Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door. Alleen dan kunt u het apparaat veilig en efficiënt gebruiken.
- Deze gebruiksaanwijzing is bestemd voor de monteur en de gebruiker van het apparaat.
- Neem de veiligheidsvoorschriften en waarschuwingen in acht.

- Bewaar de gebruiksaanwijzing en de productinformatie voor later gebruik of voor volgende eigenaren.
- Controleer het apparaat na het uitpakken. Sluit het apparaat in geval van transportschade niet aan.

### 1.2 Bestemming van het apparaat

Om het apparaat veilig en op de juiste manier te gebruiken dient u de aanwijzingen over het beoogd gebruik in acht te nemen.

Apparaten zonder stekker mogen alleen door geschoold personeel worden aangesloten. Bij schade door een verkeerde aansluiting kunt u geen aanspraak maken op garantie.

Gebruik het apparaat uitsluitend:

- conform deze gebruiksaanwijzing en montagehandleiding.
- om voedsel en dranken te bereiden.
- voor huishoudelijk gebruik en in gesloten ruimtes binnen de huiselijke omgeving.
- tot een hoogte van 4000 m boven zeeniveau.

### 1.3 Inperking van de gebruikers

Voorkom risico's voor kinderen en kwetsbare personen.

Dit apparaat kan worden bediend door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met fysieke, sensorische of geestelijke beperkingen of met gebrekkige ervaring en/of kennis, indien zij onder toezicht staan of zijn geïnstrueerd in het veilige gebruik van het apparaat en de daaruit resulterende gevaren hebben begrepen.

Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.

Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen, tenzij ze 15 jaar of ouder zijn en onder toezicht staan.

Zorg ervoor dat kinderen die jonger zijn dan 8 jaar niet bij het apparaat of de aansluitkabel kunnen komen.

### 1.4 Veiliger gebruik

Neem bij gebruik van het apparaat de veiligheidsaanwijzingen in acht.

Accessoires altijd op de juiste manier in de binnenruimte schuiven.

→ "Accessoires", Pagina 8

**⚠ WAARSCHUWING – Risico van brand!**

Brandbare voorwerpen die in de binnenruimte worden bewaard kunnen vlam vatten.

- ▶ Bewaar geen brandbare voorwerpen in de binnenruimte.
- ▶ Open nooit de deur wanneer er sprake is van rookontwikkeling in het apparaat.
- ▶ Schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact of schakel de zekering in de meterkast uit.

Losse voedselresten, vet en vleessap kunnen in brand vliegen.

- ▶ Voor gebruik dient u de binnenruimte, de verwarmingselementen en de accessoires vrij te maken van grove verontreiniging.

Wanneer de apparaatdeur geopend wordt, ontstaat er een luchtstroom. Het bakpapier kan dan de verwarmingselementen raken en vlam vatten.

- ▶ Tijdens het voorverwarmen mag er nooit bakpapier los op de accessoires liggen.
- ▶ Verzwaar het bakpapier altijd met een vorm.
- ▶ Bakpapier alleen op het benodigde oppervlak leggen.
- ▶ Het bakpapier mag niet uitsteken over de accessoires.

**⚠ WAARSCHUWING – Gevaar voor verbranding!**

Het apparaat wordt zeer heet.

- ▶ Nooit de hete vlakken in de binnenruimte of verwarmingselementen aanraken.
- ▶ Het apparaat altijd laten afkoelen.
- ▶ Zorg ervoor dat er geen kinderen in de buurt zijn.

Accessoires of vormen worden zeer heet.

- ▶ Neem hete accessoires en vormen altijd met behulp van een pannenlap uit de binnenruimte.

In de binnenruimte kunnen alcoholdampen vlam vatten.

- ▶ Nooit gerechten klaarmaken die een hoog percentage alcohol bevatten.
- ▶ Slechts kleine hoeveelheden drank met een hoog alcoholpercentage gebruiken.
- ▶ Apparaatdeur voorzichtig openen.

**⚠ WAARSCHUWING – Risico van verbranding!**

Tijdens het gebruik worden de toegankelijke onderdelen heet.

- ▶ De hete onderdelen nooit aanraken.
- ▶ Zorg ervoor dat er geen kinderen in de buurt zijn.

Bij het openen van de apparaatdeur kan hete stoom vrijkomen. Stoom is afhankelijk van de temperatuur niet altijd zichtbaar.

- ▶ Tijdens het openen niet te dicht bij het apparaat staan.
- ▶ Apparaatdeur voorzichtig openen.
- ▶ Zorg ervoor dat er geen kinderen in de buurt zijn.

Door water in de hete binnenruimte kan hete waterdamp ontstaan.

- ▶ Nooit water in de hete binnenruimte gieten.

**⚠ WAARSCHUWING – Gevaar voor letsel!**

Wanneer er krassen op het glas van de apparaatdeur zitten, kan dit barsten.

- ▶ Geen schraper, scherpe of schurende schoonmaakmiddelen gebruiken.

Bij het openen en sluiten van de apparaatdeur bewegen de scharnieren zich en kunnen ze klem komen te zitten.

- ▶ Kom niet met uw handen bij de scharnieren.

Bepaalde onderdelen in de apparaatdeur kunnen scherpe randen hebben.

- ▶ Draag veiligheidshandschoenen.

**⚠ WAARSCHUWING – Gevaar voor een elektrische schok!**

Ondeskundige reparaties zijn gevaarlijk.

- ▶ Alleen daarvoor geschoold vakpersoneel mag reparaties aan het apparaat uitvoeren.
- ▶ Er mogen uitsluitend originele reserveonderdelen worden gebruikt voor reparatie van het apparaat.
- ▶ Als het netsnoer van dit apparaat wordt beschadigd, moet het door geschoold vakpersoneel worden vervangen.

Een beschadigde isolatie van het netsnoer is gevaarlijk.

- ▶ Nooit het aansluitsnoer met hete apparaatonderdelen of warmtebronnen in contact brengen.
- ▶ Nooit het aansluitsnoer met scherpe punten of randen in contact brengen.
- ▶ Het aansluitsnoer nooit knikken, knellen of veranderen.

Binnendringend vocht kan een elektrische schok veroorzaken.

- ▶ Geen stoomreiniger of hogedrukreiniger gebruiken om het apparaat te reinigen.

Een beschadigd apparaat of een beschadigd netsnoer is gevaarlijk.

- ▶ Nooit een beschadigde apparaat gebruiken.
- ▶ Nooit een apparaat met gescheurd of gebroken oppervlak gebruiken.
- ▶ Nooit aan het netsnoer trekken, om het apparaat van het elektriciteitsnet te scheiden. Altijd aan de stekker van het netsnoer trekken.
- ▶ Wanneer het apparaat of het netsnoer is beschadigd, dan direct de stekker van het netsnoer uit het stopcontact halen of de zekering in de meterkast uitschakelen.
- ▶ "Neem contact op met de servicedienst."  
→ *Pagina 22*
- ▶ Alleen daarvoor geschoold vakpersoneel mag reparaties aan het apparaat uitvoeren.

### **⚠ WAARSCHUWING – Gevaar door magnetisme!**

In het bedieningspaneel of de bedieningselementen bevinden zich permanente magneten. Deze kunnen elektronische implantaten, zoals pacemakers, of insulinepompen beïnvloeden.

- ▶ Draggers van elektronische implantaten dienen een afstand van minstens 10 cm tot het bedieningspaneel aan te houden.

### **1.5 Halogeenlamp**

Houd deze instructie aan bij apparaten met halogeenlampen.

### **⚠ WAARSCHUWING – Gevaar voor verbranding!**

De lampen in de binnenruimte worden heel heet. Ook enige tijd na het uitschakelen bestaat er nog een risico van verbranding.

- ▶ Glazen kapje niet aanraken.
- ▶ Tijdens het schoonmaken contact met de huid vermijden.

### **⚠ WAARSCHUWING – Gevaar voor een elektrische schok!**

Bij vervanging van de lamp in de binnenruimte staan de contacten van de lampfitting onder stroom.

- ▶ Trek voordat u tot vervanging over gaat de netstekker uit het stopcontact of schakel de zekering in de meterkast uit.

---

## **2 Materiële schade vermijden**

Ter voorkoming van materiële schade, aan het apparaat, de accessoires of keukenvoorwerpen dient u de aanwijzingen in acht te nemen.

### **2.1 Algemeen**

Houd deze aanwijzing aan wanneer u het apparaat gebruikt.

#### **LET OP!**

Als de temperatuur hoger is dan 50°C ontstaat er warmteophoping door voorwerpen op de bodem van de binnenruimte. De bak- en braadtijden kloppen niet meer en het email wordt beschadigd.

- ▶ Geen folie, van welk type dan ook, of bakpapier op de bodem van de binnenruimte leggen.
- ▶ Geen accessoires op de bodem van de binnenruimte leggen.
- ▶ Geen vorm op de bodem van de binnenruimte plaatsen wanneer er een temperatuur van meer dan 50°C ingesteld is.

Door aluminiumfolie aan de deurruit kunnen permanente verkleuringen ontstaan.

- ▶ Aluminiumfolie in de binnenruimte mag niet in contact komen met de deurruit.

Wanneer de hete binnenruimte water bevat, ontstaat er waterdamp. Door de temperatuurverandering kan er schade optreden.

- ▶ Giet nooit water in de hete binnenruimte.
- ▶ Zet nooit servies met water op de bodem van de binnenruimte.

Wanneer er langere tijd vocht aanwezig is in de binnenruimte ontstaat er corrosie.

- ▶ Laat na het gebruik de binnenruimte drogen.
- ▶ Geen vochtige levensmiddelen gedurende langere tijd in de gesloten binnenruimte bewaren.
- ▶ Geen eten in de binnenruimte bewaren.

Wanneer er wordt afgekoeld terwijl de apparaatdeur open staat, raken aangrenzende meubelfronten op den duur beschadigd.

- ▶ Na een bereiding met hoge temperaturen de binnenruimte alleen met gesloten deur laten afkoelen.
- ▶ Zorg ervoor dat er niets tussen de apparaatdeur beklemd raakt.
- ▶ Alleen na gebruik met veel vocht de binnenruimte met open deur laten drogen.

Vruchtensap dat van de bakplaat druppelt, laat vlekken achter die niet meer kunnen worden verwijderd.

- ▶ De bakplaat bij zeer vochtig vruchtengebak niet te overvloedig bedekken.
- ▶ Gebruik zo mogelijk de diepere braadslede.

Gebruik van ovenreiniger in de warme binnenruimte leidt tot beschadiging van het email.

- ▶ Gebruik nooit ovenreiniger in de warme binnenruimte.
- ▶ Vóór het opnieuw opwarmen de resten uit de binnenruimte en van de apparaatdeur volledig verwijderen.

Is de afdichting sterk vervuild, dan sluit de deur tijdens het gebruik niet meer goed. De aangrenzende meubelfronten kunnen dan beschadigd raken.

- ▶ Zorg ervoor dat de afdichting altijd schoon is.
- ▶ Nooit het apparaat met beschadigde afdichting of zonder afdichting gebruiken.

Wanneer de apparaatdeur wordt gebruikt als vlak om iets op te zetten of te leggen kan hij beschadigd raken.

- ▶ Niets op de open deur zetten of leggen en niet eraan hangen.
- ▶ Geen vormen of accessoires op de apparaatdeur plaatsen.

Afhankelijk van het apparaattype kunnen de accessoires krassen veroorzaken op de ruit dan de apparaatdeur wanneer deze gesloten wordt.

- ▶ Accessoires altijd op de juiste manier in de binnenruimte leggen.

Door het apparaat aan de deurgreep te dragen kan deze afbreken. De deurgreep houdt het gewicht van het apparaat niet.

- ▶ Het apparaat niet aan de deurgreep vasthouden of dragen.

## 3 Milieubeschermining en besparing

Bescherm het milieu door het apparaat op een hulpbronnenbesparende manier te gebruiken en herbruikbare materialen op de juiste manier af te voeren.

### 3.1 Afvoeren van de verpakking

De verpakkingsmaterialen zijn milieuvriendelijk en kunnen worden hergebruikt.

- ▶ De afzonderlijke componenten op soort gescheiden afvoeren.  
Bij uw dealer en uw gemeente- of deelraadskantoor kunt u informatie verkrijgen over de actuele afvoermethoden.

### 3.2 Energie besparen

Als u deze aanwijzingen opvolgt, verbruikt uw apparaat minder stroom.

Verwarm het apparaat alleen voor wanneer het recept of de insteladviezen dit aangeven.

- Wanneer u het apparaat niet voorverwarmt, dan bespaart u tot 20% energie.

Gebruik donkere, zwart gelakte of geëmailleerde bakvormen.

- Deze bakvormen nemen de hitte bijzonder goed op.

Open de apparaatdeur tijdens de bereiding zo weinig mogelijk.

- De temperatuur in de binnenruimte blijft constant en het apparaat hoeft niet na te verwarmen.

Meerdere gerechten direct achter elkaar of parallel bakken.

- De binnenruimte is na de eerste keer bakken opgewarmd. Hierdoor is de baktijd voor het gebak dat vervolgens wordt gebakken korter.

Bij langere bereidingstijden het apparaat 10 min. voor het einde van de bereidingstijd uitschakelen.

- De restwarmte is voldoende om het gerecht verder te bereiden.

Niet gebruikte accessoires verwijderen uit de binnenruimte.

- Overbodige accessoires hoeven dan niet te worden verwarmd.

Diepvriesgerechten voor de bereiding laten ontdooien.

- Hierdoor wordt bespaard op de energie om het voedsel te ontdooien.

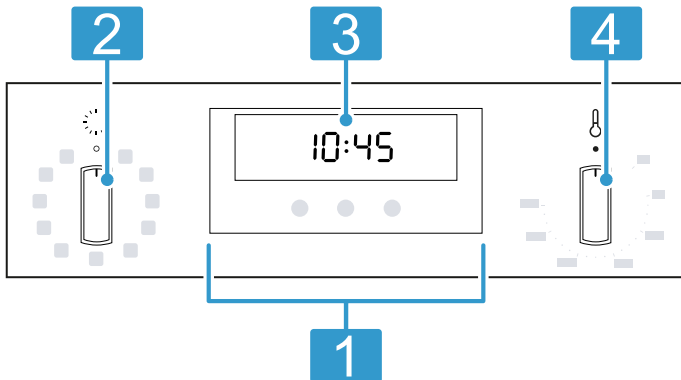
## 4 Uw apparaat leren kennen

Lees meer over de onderdelen van uw apparaat.

### 4.1 Bedieningselementen

Via het bedieningsveld kunt u alle functies van uw apparaat instellen en informatie krijgen over de gebruikstoestand.

Afhankelijk van het apparaattype kunnen details op de afbeelding verschillen, bijv. de kleur en de vorm.



#### 1 Knoppen

→ "Knoppen", Pagina 6

#### 2 Functiekeuzeknop

U kunt de functiekeuzeknop vanuit de nulstand naar rechts of links draaien.

→ "Verwarmingsmethoden", Pagina 6 → "Functies", Pagina 7

#### 3 Display

→ "Display", Pagina 6

#### 4 Temperatuurkiezer

Met de temperatuurknop stelt u de temperatuur voor de verwarmingsmethode in of kiest de instelling voor andere functies. U kunt de temperatuurknop vanuit de nulstand naar rechts draaien, tot de aanslag.

→ "Temperatuur en instelstanden", Pagina 7

**Aanwijzing** Al naar gelang het type apparaat kunnen de schakelaargrepen worden verzonken. Om in te klikken en omhoog te klikken drukt u in de nulstand op de schakelaargreep.

### 4.2 Knoppen

De knoppen zijn aanrakingsgevoelige vlakken. Druk om een functie te kiezen op de betreffende knop.

Symbol	Naam	Gebruik
🕒	Tijdfuncties	Tijd, timer, tijdsduur of einde instellen → "Tijdfuncties", Pagina 10
<	Pijl links	Instelwaarden verlagen
>	Pijl rechts	Instelwaarden verhogen

### 4.3 Display

Op het display ziet u de actuele instelwaarden, keuzemogelijkheden of aanwijzingsteksten.








De rode balk onder het betreffende symbool geeft aan welke waarde actief is of gewijzigd kan worden.

Symbol	Naam	Gebruik
🔑	Kinderslot actief	Kinderslot is geactiveerd
🔥	Opwarmindicatie	Apparaat warmt op → "Opwarmindicatie", Pagina 7

### 4.4 Verwarmingsmethoden





Hier vindt u een overzicht van de verwarmingsmethoden. U krijgt aanbevelingen over het gebruik van de verwarmingsmethoden.

Met de functiekeuzeknop stelt u de verwarmingsmethoden in.

Symbol	Verwarmingsmethode	Gebruik en werkwijze
	CircoTherm hetelucht	Op één of meer niveaus bakken of braden. De ventilator verdeelt de warmte van het ronde verwarmingselement aan de achterkant gelijkmatig in de binnenruimte.
	Milde CircoTherm	Gekozen gerechten zonder voorverwarmen op een niveau voorzichtig garen. De ventilator verdeelt de warmte van het ronde verwarmingselement aan de achterkant gelijkmatig in de binnenruimte. Het product wordt in fases bereid met behulp van restwarmte. Kies een temperatuur tussen 120°C en 230°C. Houd de deur van het apparaat tijdens het garen gesloten. Deze verwarmingsmethode wordt voor het bepalen van het energieverbruik in de circulatieluchtmodus en de energieklasse gebruikt.
	Pizzastand	Pizza's of gerechten klaarmaken die warmte van onderen nodig hebben. Het onderste verwarmingselement en het ronde verwarmingselement aan de achterwand zijn ingeschakeld.
	Onderwarmte	Gerechten nabakken of au bain-marie bereiden. De warmte komt van onderen.
	Grill, groot	Platte grillstukken, zoals steaks, worstjes of toast grillen. Gerechten gratineren. Het hele oppervlak onder de grill wordt heet.
	Thermogrillen	Gevogelte, hele vis of grotere stukken vlees braden. Het grillelement en de ventilator schakelen afwisselend in en uit. De ventilator wervelt de hete lucht rond het gerecht.
	Boven- en onderwarmte	Traditioneel bakken of braden op één niveau. De verwarmingsmethode is bijzonder geschikt voor gebak met vochtige bedekking. De warmte komt gelijkmatig van boven en van onderen. Deze verwarmingsmethode wordt gebruikt voor het bepalen van het energieverbruik in de conventionele modus.

## 4.5 Functies



Hier vindt u een overzicht van de functies van uw apparaat. Met de functiekeuzeknop stelt u de functies in.

Symbol	Naam	Gebruik
	Snel voorverwarmen	De binnenruimte zonder accessoires snel voorverwarmen. → "Snel voorverwarmen", Pagina 12
	Ovenlamp	De binnenruimte zonder verwarming verlichten. → "Verlichting", Pagina 8
	EasyClean	EasyClean  lost de lichte verontreinigingen in de binnenruimte op. → "Reinigingshulp EasyClean ", Pagina 15

## 4.6 Temperatuur en instelstanden


Bij de verwarmingsmethoden en functies zijn er verschillende instellingen.

**Aanwijzing** Bij temperatuurinstellingen boven 250 °C verlaagt het apparaat de temperatuur na ca. 10 minuten tot ca. 240 °C. Als uw apparaat het verwarmingstype boven-/onderwarmte of onderwarmte heeft, vindt de temperatuurverlaging daar niet plaats.

Symbol	Functie	Gebruik
●	Nulstand	Het apparaat warmt niet op.
50 - 275	Temperatuurbereik	De temperatuur in °C in de binnenruimte instellen.
	EasyClean	De reinigingshulp instellen.
	Grill intensief	De maximaal instelbare temperatuur voor <b>Grill, groot</b> en <b>Grill, klein</b> (afhankelijk van apparaattypen).

### Opwarmindicatie

Het apparaat geeft aan wanneer het opwarmt.

Wanneer het apparaat opwarmt, is op het display het symbool  verlicht. In de verwarmingspauzes dooft het symbool.

Wanneer u voorverwarmt, is het optimale tijdstip voor het inschuiven van het gerecht bereikt zodra het symbool de eerste keer dooft.

**Aanwijzing** Door thermische traagheid kan de weergegeven temperatuur een beetje afwijken van de werkelijke temperatuur in de binnenruimte.

#### 4.7 Binnenruimte

Functies voor de binnenruimte vergemakkelijken het gebruik van uw apparaat.

##### Rekjes

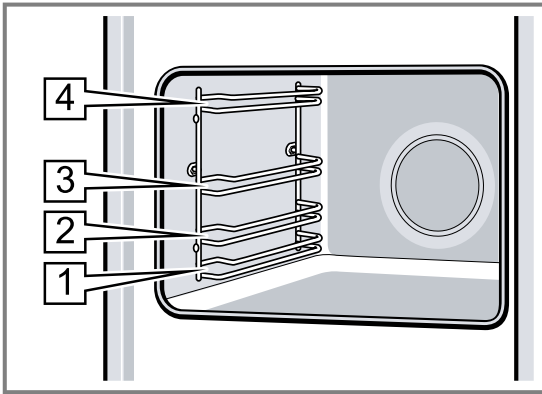
U kunt accessoires op verschillende hoogtes in de rekjes in de binnenruimte plaatsen.

→ "Accessoires", Pagina 8

Uw apparaat heeft 4 inschuifhoogtes. De inschuifhoogtes worden van beneden naar boven geteld.

De accessoires kunt u, bijvoorbeeld om te reinigen, verwijderen.

→ "Rekjes", Pagina 16



##### Verlichting

De ovenlamp verlicht de binnenruimte.

Bij de meeste verwarmingsmethoden en functies is de verlichting aan als het programma loopt. Wordt de werking met de functieschakelaar beëindigd, dan gaat de verlichting uit.

Met de stand **Ovenlamp** van de functiekeuzeknop kunt u de verlichting zonder verwarming inschakelen.

##### Koelventilator

De koelventilator schakelt afhankelijk van de temperatuur van het apparaat in en uit. De warme lucht ontsnapt via de deur.

##### LET OP!

De ventilatiesleuven boven de deur van het apparaat niet afdekken. Het apparaat raakt oververhit.

► Ventilatiesleuven vrijhouden.

De koelventilator loopt een bepaalde tijd na, zodat het apparaat na gebruik sneller afkoelt.

##### Apparaatdeur

Wanneer u de apparaatdeur opent tijdens het gebruik, wordt de werking voortgezet.

## 5 Accessoires

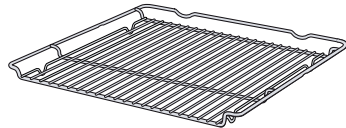
Gebruik alleen originele accessoires. Deze zijn speciaal op uw apparaat afgestemd. Hier krijgt u een overzicht van de accessoires behorende bij uw apparaat en de manier waarop ze worden gebruikt.

**Aanwijzing** Wanneer de accessoires heet worden, kunnen deze vervormen. De vervorming heeft geen invloed op de werking. De vervorming verdwijnt weer nadat de accessoires zijn afgekoeld.

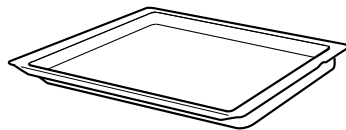
De meegeleverde accessoires kunnen variëren, afhankelijk van het type apparaat.

### Accessoires

Rooster



Braadslede



### Gebruik

- Bakvormen
- Ovenschalen
- Vormen
- Vlees, bijv. braad- of grillstukken
- Diepvriesgerechten

- Vochtig gebak
- Gebak
- Brood
- Grote braadstukken
- Diepvriesgerechten
- Afdruipende vloeistof opvangen, bijv. vet bij het grillen op het rooster.



## 5.1 Vergrendelingsfunctie

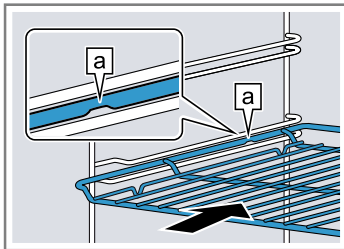
De vergrendelingsfunctie voorkomt dat de accessoires kantelen wanneer ze worden uitgetrokken. U kunt het accessoire tot ongeveer de helft uittrekken, tot deze vastklikt. De kantelbeveiliging functioneert alleen wanneer u het accessoire op de juiste manier in de binnenruimte schuift.

## 5.2 Accessoire in de binnenruimte schuiven

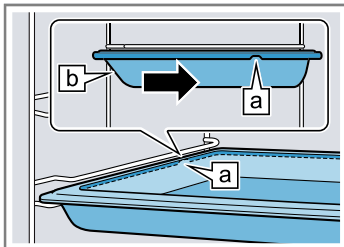
Het accessoire altijd op de juiste manier in de binnenruimte schuiven. Alleen zo kan het accessoire zonder te kantelen tot ongeveer de helft worden uitgetrokken.

1. Het accessoire zo draaien, dat de pal **[a]** zich aan de achterkant bevindt en naar beneden wijst.
2. Het accessoire altijd tussen de beide geleidestangen van een inschuifhoogte plaatsen.

Rooster Het rooster met de open kant naar de apparaatdeur en de werving **~** naar beneden in de oven schuiven.



Plaat bijv. braadslede of bakplaat De plaat met de afschuiving gericht naar de **[b]** ovendeur in de oven schuiven.



3. Het accessoire volledig inschuiven, zodat deze de apparaatdeur niet raakt.

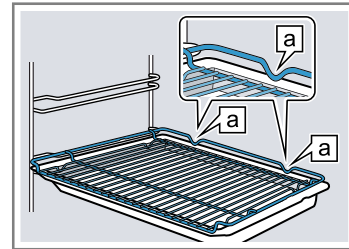
**Aanwijzing** Haal de accessoires die u niet nodig hebt bij het gebruik uit de binnenruimte.

### Accessoires combineren

Om afdruipe vloeistof op te vangen, kunt u het rooster in combinatie met de braadslede gebruiken.

1. Plaats het rooster zo op de braadslede dat de beide afstandhouders **[a]** achter op de rand van de braadslede liggen.
2. De braadslede tussen de beide geleidestangen van een inschuifhoogte schuiven. Het rooster ligt daarbij boven de bovenste geleidingsstang.

Rooster op braadslede



## 5.3 Meer accessoires

Meer accessoires kunt u kopen bij de servicedienst, in speciaalzaken of op het internet.

U vindt een uitgebreid aanbod voor uw apparaat in onze folders of op internet:

[www.neff-international.com](http://www.neff-international.com)

Voor de verschillende apparaten zijn specifieke accessoires beschikbaar. Geef bij de aankoop altijd de precieze aanduiding (E-nr.) van uw apparaat op.

Welke accessoires beschikbaar zijn voor uw apparaat, kunt u zien in de online-shop of navragen bij de klantenservice.

## 6 Voor het eerste gebruik

Stel de opties voor het eerste gebruik in. Reinig het apparaat en de accessoires.

### 6.1 Eerste gebruik

U moet instellingen voor de eerste ingebruikneming uitvoeren voordat u uw apparaat kunt gebruiken.

#### Tijd instellen

Na de aansluiting van het apparaat of na een stroomonderbreking knippert de tijd op het display. De tijd start bij 12:00 uur. Stel de actuele tijd in.

**Voorwaarde:** De functiekeuzeknop dient in de nulstand **o** te staan.

1. De tijd met de toets **<** of **>** instellen.
  2. Op de toets **⊖** drukken.
- ✓ Het display toont de ingestelde tijd.

**Tip:** Of de tijd op het display wordt weergegeven, kunt u in de "basisinstellingen" → *Pagina 12* vastleggen.

### 6.2 Het apparaat reinigen voordat u het voor het eerst gebruikt

Voordat u voor het eerst gerechten klaarmaakt met het apparaat dient u de binnenruimte en de accessoires te reinigen.

1. De accessoires en de verpakkingsresten zoals piepschuimbolletjes uit de binnenruimte verwijderen.
2. Vóór het voorverwarmen de gladde oppervlakken in de binnenruimte af met een zachte, vochtige doek afvegen.
3. Zolang het apparaat opwarmt, de ruimte ventileren.
4. De verwarmingsmethode en de temperatuur instellen.

→ *"De Bediening in essentie", Pagina 10*

Verwarmings- CircoTherm hetelucht **⌘**  
methode

Temperatuur	maximaal
-------------	----------

Bereidingstijd	1 uur
----------------	-------

5. Het apparaat na de opgegeven duur uitschakelen.
6. Wachten tot de binnenruimte is afgekoeld.

7. De gladde oppervlakken met zeepsop en een schoonmaakdoekje reinigen.
8. De accessoires met zeepsop en een schoonmaakdoekje of een zachte borstel reinigen.

## 7 De Bediening in essentie

Hier wordt de bediening van het apparaat in essentie beschreven.

### 7.1 Apparaat inschakelen

- ▶ De functiekeuzeknop op een stand buiten de nulstand  $\circ$  draaien.
- ✓ Het apparaat is ingeschakeld.

### 7.2 Machine uitschakelen

- ▶ De functiekeuzeknop op de nulstand  $\circ$  draaien.
- ✓ Het apparaat is uitgeschakeld.

### 7.3 Verwarmingsmethode en temperatuur instellen

1. De verwarmingsmethode met de functiekeuzeknop instellen.
  2. De temperatuur of grillstand met de temperatuurknop instellen.
- ✓ Na enkele seconden begint het apparaat op te warmen.

3. Als uw gerecht klaar is, het apparaat uitschakelen.

#### Tips

- De meest geschikte verwarmingsmethode voor uw gerechten vindt u in de beschrijving van de verwarmingsmethoden.  
→ "Verwarmingsmethoden", Pagina 6
- U kunt aan het apparaat de duur en het einde van de werking instellen.  
→ "Tijdfuncties", Pagina 10

#### Verwarmingsmethode wijzigen

U kunt de verwarmingsmethode altijd wijzigen.

- ▶ De gewenste verwarmingsmethode met de functiekeuzeknop instellen.

#### Temperatuur wijzigen

U kunt de temperatuur altijd wijzigen.

- ▶ De gewenste temperatuur met de temperatuurknop instellen.

## 8 Tijdfuncties

Uw apparaat beschikt over verschillende tijdfuncties waarmee u de werking kunt sturen.

### 8.1 Overzicht van de tijdfuncties

Met de toets  $\odot$  kiest u de verschillende tijdfuncties.

Tijdfunctie	Gebruik
Wekker $\triangle$	De wekker kunt u onafhankelijk van de werking instellen. Hij beïnvloedt het apparaat niet.
Tijdsduur $\text{I} \rightarrow \text{I}$	Wanneer u voor de werking een tijdsduur instelt, houdt het apparaat na het verstrijken van de tijdsduur automatisch op met verwarmen.
Einde $\rightarrow \text{I}$	Voor de duur kunt u een tijd instellen waarop de werking eindigt. Het apparaat start automatisch zodat de werking op de gewenste tijd klaar is.
Tijd $\odot$	U kunt de tijd instellen.

### 8.2 Timer instellen

De timer loopt onafhankelijk van de werking. U kunt de timer bij ingeschakeld en uitgeschakeld apparaat tot 23 uur en 59 minuten instellen. De timer heeft een eigen signaal, zodat u hoort of de timer of een tijdsduur eindigt.

1. Druk net zo vaak op de knop  $\odot$  totdat op het display  $\triangle$  is gemarkeerd.
2. De timertijd met de knop  $\langle$  of  $\rangle$  instellen.

Toets	Voorgestelde waarde
$\langle$	5 minuten
$\rangle$	10 minuten

Tot 10 minuten kan de timertijd in stappen van 30 seconden worden ingesteld. Daarna worden de tijdstappen groter, naarmate de waarde hoger is.

- ✓ Na enkele seconden start de timer en loopt de timertijd af.
  - ✓ Als de timer verstreken is, klinkt een signaal en op het display staat de timertijd op nul.
3. Wanneer de timertijd is verstreken:
    - Druk op een willekeurige toets om de timer uit te schakelen.

#### Wekker wijzigen

U kunt de wekkertijd altijd wijzigen.

**Voorwaarde:** Op het display is  $\triangle$  gemarkeerd.

- ▶ De wekkertijd met de toets < of > wijzigen.
- ✓ Na enkele seconden wordt de wijziging door het apparaat overgenomen.

### Wekker afbreken

U kunt de wekkertijd altijd afbreken.

**Voorwaarde:** Op het display is ⏰ gemarkeerd.

- ▶ De wekkertijd met de toets < weer op nul zetten.
- ✓ Na enkele seconden wordt de wijziging door het apparaat overgenomen en ⏰ gaat uit.

## 8.3 Tijdsduur instellen

De duur voor de werking kunt u tot 23 uur en 59 minuten instellen.

**Voorwaarde:** Een verwarmingsmethode en een temperatuur of stand zijn ingesteld.

1. Druk net zo vaak op de knop ⏸ totdat op het display |→| is gemarkeerd.
2. De duur met de toets < of > instellen.

Toets	Voorgestelde waarde
<	10 minuten
>	30 minuten

De tijdsduur kan tot een uur worden ingesteld in stappen van een minuut, daarna in stappen van 5 minuten.

- ✓ Na enkele seconden begint het apparaat op te warmen en de duur verstrijkt.
- ✓ Als de duur verstreken is, weerklinkt een signaal en op het display staat de duur op nul.
- 3. Wanneer de tijdsduur afgelopen is:
  - Om het signaal vroegtijdig te beëindigen, op een willekeurige toets drukken.
  - Om opnieuw een duur in te stellen, op de toets > drukken.
  - Als uw gerecht klaar is, het apparaat uitschakelen.

### Tijdsduur wijzigen

U kunt de duur altijd wijzigen.

**Voorwaarde:** Op het display is |→| gemarkeerd.

- ▶ De duur met de toets < of > wijzigen.
- ✓ Na enkele seconden wordt de wijziging door het apparaat overgenomen.

### Tijdsduur afbreken

U kunt de duur altijd afbreken.

**Voorwaarde:** Op het display is |→| gemarkeerd.

- ▶ De duur met de toets < weer op nul zetten.
- ✓ Na enkele seconden neemt het apparaat de wijziging over en wordt zonder duur verder opgewarmd.

## 8.4 Einde instellen

Het tijdstip waarop de tijdsduur afloopt, kunt u tot 23 uur en 59 minuten verschuiven.

### Aanwijzingen

- Bij verwarmingssoorten met grillfunctie kan het einde niet worden ingesteld.
- Om een goed bereidingsresultaat te verkrijgen, wijzigt u het einde niet meer als de werking eenmaal is gestart.

- Om te voorkomen dat levensmiddelen bederven, dient u ze niet te lang in de binnenruimte te laten staan.

### Voorwaarden

- Een verwarmingsmethode en een temperatuur of stand zijn ingesteld.
  - Er is een tijdsduur ingesteld.
1. Druk net zo vaak op de knop ⏸ totdat op het display →| is gemarkeerd.
  2. Druk op de knop < of >.
  - ✓ Het display toont het berekende einde.
  3. Het einde met de knop < of > verplaatsen.
  - ✓ Na enkele seconden neemt het apparaat de instelling over en het display toont het ingestelde einde.
  - ✓ Als de berekende starttijd is bereikt, begint het apparaat op te warmen en de tijdsduur verstrijkt.
  - ✓ Als de tijdsduur verstreken is, weerklinkt een signaal en op het display staat de tijdsduur op nul.
  4. Wanneer de tijdsduur afgelopen is:
    - Om het signaal vroegtijdig te beëindigen, op een willekeurige knop drukken.
    - Om opnieuw een tijdsduur in te stellen, op de knop > drukken.
    - Als uw gerecht klaar is, het apparaat uitschakelen.

### Einde wijzigen

Om een goed kookresultaat te verkrijgen, kunt u het ingestelde einde alleen wijzigen als de werking start en de duur verstrijkt.

**Voorwaarde:** Op het display is →| gemarkeerd.

- ▶ Het einde met de toets < of > verplaatsen.
- ✓ Na enkele seconden wordt de wijziging door het apparaat overgenomen.

### Einde afbreken

U kunt het ingestelde einde altijd wissen.

**Voorwaarde:** Op het display is →| gemarkeerd.

- ▶ Het einde met de toets < naar de actuele tijd plus ingestelde duur terugzetten.
- ✓ Na enkele seconden neemt het apparaat de wijziging over en begint het apparaat op te warmen. De tijdsduur loopt af.

## 8.5 Tijd instellen

Na de aansluiting van het apparaat of na een stroomonderbreking knippert de tijd op het display. De tijd start bij 12:00 uur. Stel de actuele tijd in.

**Voorwaarde:** De functiekeuzeknop dient in de nulstand o te staan.

1. De tijd met de toets < of > instellen.
2. Op de toets ⏸ drukken.
- ✓ Het display toont de ingestelde tijd.

**Tip:** Of de tijd op het display wordt weergegeven, kunt u in de "basisinstellingen" → *Pagina 12* vastleggen.

### Tijd wijzigen

U kunt de tijd altijd wijzigen.

**Voorwaarde:** De functiekeuzeknop dient in de nulstand o te staan.

1. Druk net zo vaak op de knop ⏸ totdat op het display ⏸ is gemarkeerd.

2. De tijd met de toets < of > wijzigen.

- ✓ Na enkele seconden wordt de wijziging door het apparaat overgenomen.

## 9 Kinderslot

Beveilig uw apparaat, zodat kinderen het niet per ongeluk inschakelen of instellingen eraan kunnen wijzigen.

### Aanwijzingen

- Of het kinderslot kan worden ingesteld, kunt u in de "basisinstellingen" → *Pagina 12* instellen.
- Na een stroomuitval is het kinderslot gedeactiveerd.

Met het kinderslot kunt u alleen de bedieningselementen van het apparaat blokkeren.

### 9.1 Automatisch kinderslot



Na het uitschakelen blokkeert het apparaat automatisch. Voordat u het apparaat kan inschakelen, moet u het automatische kinderslot uitschakelen. Het automatische kinderslot kunt u in de basisinstellingen activeren en deactiveren.

→ "*Basisinstellingen*", *Pagina 12*

#### Automatisch kinderslot deactiveren

**Voorwaarde:** Het automatische kinderslot is in de basisinstellingen geactiveerd.

→ "*Basisinstellingen*", *Pagina 12*


- ▶ Houd de toets  ingedrukt tot  op het display dooft.

## 10 Snel voorverwarmen

Om tijd te besparen kunt u met de functie snel voorverwarmen de opwarmtijd verkorten.


Gebruik snel voorverwarmen alleen bij ingestelde temperaturen van boven de 100°C.

Na het snel voorverwarmen het best volgende verwarmingsmethoden gebruiken:

- **CircoTherm hetelucht** 

### 10.1 Snel voorverwarmen instellen

Om een gelijkmatig bereidingsresultaat te krijgen, de gerechten pas na het snel voorverwarmen in de binnenruimte plaatsen.

1. Snel voorverwarmen  met de functiekeuzeknop instellen.

2. De gewenste temperatuur met de temperatuurkiezer instellen.

- ✓ Na enkele seconden start het snel voorverwarmen.
- ✓ Als het snel voorverwarmen eindigt, klinkt een signaal en dooft de indicatie voor voorverwarmen.











3. Een geschikte verwarmingsmethode met de functiekeuzeknop instellen.
4. Het gerecht in de binnenruimte plaatsen.

## 11 Basisinstellingen


U kunt uw apparaat instellen volgens uw behoeften.

### 11.1 Overzicht van de basisinstellingen

Hier vindt u een overzicht van de basis- en fabrieksinstellingen. De basisinstellingen zijn afhankelijk van de uitvoering van uw apparaat.

Indicatie	Basisinstelling	Keuze
	Automatisch kinderslot → " <i>Kinderslot</i> ", <i>Pagina 12</i>	 = nee <sup>1</sup>  = ja <sup>2</sup>
	Indicatie van de tijd	 = tijdsweergave uit  = tijd weergeven <sup>1</sup>
	Signaalduur na het verstrijken van een tijdsduur of timertijd	 = 10 seconden  = 30 seconden <sup>1</sup>  = 2 minuten

<sup>1</sup> Fabrieksinstelling (kan afhankelijk van het apparaattype afwijken)

<sup>2</sup> Alleen mogelijk wanneer  ingesteld is

Indicatie	Basisinstelling	Keuze
c3	Geluidssignaal bij het drukken op een knop	□ = uit   = aan <sup>1</sup>
c4	Nalooptijd van de koelventilator	= kort □ = gemiddeld 3 = lang <sup>1</sup> 4 = extra lang
c5	Wachttijd totdat een instelling is overgenomen	= 3 seconden <sup>1</sup> □ = 6 seconden 3 = 10 seconden
c6	Kinderslot instelbaar → "Kinderslot", Pagina 12	□ = nee   = ja <sup>1</sup>

<sup>1</sup> Fabrieksinstelling (kan afhankelijk van het apparaattype afwijken)  
<sup>2</sup> Alleen mogelijk wanneer c5 1 ingesteld is

## 11.2 Basisinstelling wijzigen

**Voorwaarde:** Het apparaat is uitgeschakeld.

1. De toets ☹ ca. 4 seconden lang ingedrukt houden.
- ✓ Op het display verschijnt de eerste basisinstelling, bijv. c 1 |.
2. De instelling met de toets < of > wijzigen.
3. Met de toets ☹ naar de volgende basisinstelling gaan.
4. Om wijzigingen op te slaan, de toets ☹ ca. 4 seconden lang ingedrukt houden.

**Aanwijzing** Na een stroomonderbreking worden de basisinstellingen naar de fabrieksinstelling teruggezet.

## 11.3 Het wijzigen van de basisinstellingen afbreken

- ▶ De functiekeuzeknop draaien.
- ✓ Alle wijzigingen werden verworpen en niet opgeslagen.

# 12 Reiniging en onderhoud

Reinig en onderhoud uw apparaat zorgvuldig om er voor te zorgen dat het lang goed blijft werken.

## 12.1 Reinigingsmiddelen

Gebruik om de verschillende oppervlakken van het apparaat niet te beschadigen geen ongeschikte reinigingsmiddelen.

### **WAARSCHUWING – Gevaar voor een elektrische schok!**

Binnendringend vocht kan een elektrische schok veroorzaken.

- ▶ Geen stoomreiniger of hogedrukreiniger gebruiken om het apparaat te reinigen.

### **LET OP!**

Ongeschikte reinigingsmiddelen beschadigen de oppervlakken van het apparaat.

### **Geschikte schoonmaakmiddelen**

Gebruik alleen geschikte schoonmaakmiddelen voor de verschillende oppervlakken van uw apparaat.

- ▶ Geen scherpe of schurende reinigingsmiddelen gebruiken.
- ▶ Geen sterk alcoholhoudende reinigingsmiddelen gebruiken.
- ▶ Geen harde schuursponsjes of afwassponsjes gebruiken.
- ▶ Geen speciale reinigingsmiddelen gebruiken voor de warmtereiniging.

Gebruik van ovenreiniger in de warme binnenruimte leidt tot beschadiging van het email.

- ▶ Gebruik nooit ovenreiniger in de warme binnenruimte.
- ▶ Vóór het opnieuw opwarmen de resten uit de binnenruimte en van de apparaatdeur volledig verwijderen.

Nieuwe vaatdoekjes bevatten resten van de productie.

- ▶ Nieuwe vaatdoekjes voor het gebruik grondig uitwassen.

Houd de handleiding aan bij het reinigen van het apparaat.

→ "Apparaat schoonmaken", Pagina 15

**Vorzijde van het apparaat**

Oppervlak	Geschikte schoonmaakmiddelen	Aanwijzingen
RVS	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> <li>▪ Speciale RVS-verzorgingsmiddelen voor warme oppervlakken</li> </ul>	Om corrosie te voorkomen kalk-, vet-, zetmeel- en eiwitvlekken op roestvrijstalen oppervlakken onmiddellijk verwijderen. Verzorgingsmiddel voor roestvaststaal dun aanbrengen.
Kunststof of gelakte oppervlakken bijv. bedieningspaneel	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> </ul>	Gebruik geen glasreiniger of schraper.

**Apparaatdeur**

Gebied	Geschikte schoonmaakmiddelen	Aanwijzingen
Ruiten van de deur	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> </ul>	Gebruik geen schraper of rvs-schuursponsje gebruiken. <b>Tip:</b> Voor een grondige reiniging de deurruiten demonteren. → "Apparaatdeur", Pagina 16
Deurafscherming	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Van roestvaststaal: RVS-reiniger</li> <li>▪ Van kunststof: Warm zeepsop</li> </ul>	Gebruik geen glasreiniger of schraper. <b>Tip:</b> Voor een grondige reiniging de deurafscherming verwijderen. → "Apparaatdeur", Pagina 16
Deurgreep	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> </ul>	Om vlekken die niet meer verwijderd kunnen worden te voorkomen, het ontkalkingsmiddel direct van de deurgreep verwijderen.
Deurafdichting	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> </ul>	Niet afnemen en niet schuren.

**Binnenruimte**

Gebied	Geschikte schoonmaakmiddelen	Aanwijzingen
Emailen oppervlakken	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> <li>▪ Azijnwater</li> <li>▪ Ovenreiniger</li> </ul>	Gebruik bij sterke verontreiniging een borstel of RVS-spiraalspons. Om de binnenruimte na het reinigen te drogen de deur van het apparaat open laten. <b>Aanwijzingen</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Email wordt bij zeer hoge temperaturen ingebrand, waardoor er kleine kleurverschillen ontstaan. De werking van het apparaat wordt niet beïnvloed.</li> <li>▪ De smalle randen van de bakplaten kunnen niet volledig worden geëmailleerd en kunnen ruw zijn. De bescherming tegen corrosie blijft hierbij intact.</li> <li>▪ Door resten van levensmiddelen ontstaat er een witte afzetting op de emailen oppervlakken. Deze aanslag is niet schadelijk voor de gezondheid. De werking van het apparaat wordt niet beïnvloed. U kunt de aanslag met citroenzuur verwijderen.</li> </ul>
Glazen kapje van de ovenlamp	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> </ul>	Gebruik bij sterke verontreiniging ovenreiniger.
Rekjes	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> </ul>	Gebruik bij sterke verontreiniging een borstel of RVS-spiraalspons. <b>Tip:</b> Voor het reinigen de rekjes verwijderen. → "Rekjes", Pagina 16
Accessoires	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> <li>▪ Ovenreiniger</li> </ul>	Gebruik bij sterke verontreiniging een borstel of RVS-spiraalspons. Geëmailleerde accessoires kunnen in de vaatwasser worden gedaan.

## 12.2 Apparaat schoonmaken

Reinig om beschadiging van het apparaat te voorkomen het apparaat uitsluitend zoals aangegeven en met geschikte reinigingsmiddelen.

### ⚠ WAARSCHUWING – Gevaar voor verbranding!

Het apparaat wordt zeer heet.

- ▶ Nooit de hete vlakken in de binnenruimte of verwarmingselementen aanraken.
- ▶ Het apparaat altijd laten afkoelen.
- ▶ Zorg ervoor dat er geen kinderen in de buurt zijn.

### ⚠ WAARSCHUWING – Risico van brand!

Losse voedselresten, vet en vleessap kunnen in brand vliegen.

- ▶ Voor gebruik dient u de binnenruimte, de verwarmingselementen en de accessoires vrij te maken van grove verontreiniging.

**Voorwaarde:** De instructies voor het gebruik van de reinigingsmiddelen aanhouden.

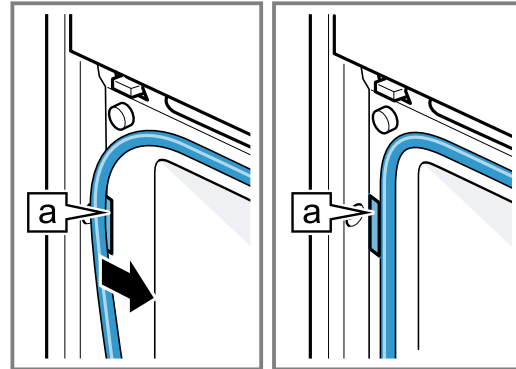
→ "Reinigingsmiddelen", Pagina 13

1. Het apparaat met warm zeepsop en een schoonmaakdoekje reinigen.

- Voor sommige oppervlakken kunt u alternatieve reinigingsmiddelen gebruiken.  
→ "Geschikte schoonmaakmiddelen", Pagina 13
2. Drogen met een zachte doek.

## 12.3 Controleer na de reiniging de afdichting van de binnenruimte

- ▶ Wanneer de binnenruimte-afdichting zich links of rechts op de afstandshouder [a] bevindt, de afdichting van de binnenruimte zover naar binnen schuiven totdat deze naast de afstandshouder [a] is geplaatst.



# 13 Reinigingsfunctie

Gebruik de reinigingsfunctie om het apparaat te reinigen.

## 13.1 Reinigingshulp EasyClean

Gebruik de reinigingshulp **EasyClean** om de binnenruimte tussendoor schoon te maken. De reinigingshulp **EasyClean** weekt verontreinigingen door het verdampen van zeepsop in. Verontreinigingen kunnen vervolgens gemakkelijker worden verwijderd.

### Reinigingshulp EasyClean instellen

### ⚠ WAARSCHUWING – Risico van verbranding!

Door water in de hete binnenruimte kan hete waterdamp ontstaan.

- ▶ Nooit water in de hete binnenruimte gieten.

### Aanwijzingen

- U kunt het einde niet wijzigen.
- De tijdsduur is vooringesteld en kan niet gewijzigd worden.

### Voorwaarden

- Start de reinigingshulp alleen, wanneer de bereidingsruimte volledig is afgekoeld.
- Om bijzonder hardnekkige verontreinigingen te verwijderen, laat u het zeepsop enige tijd inwerken, voordat u de reinigingshulp start.
- Wrijf om bijzonder hardnekkige verontreinigingen te verwijderen de verontreinigde plekken op de gladde vlakken in met afwasmiddel, voordat u de reinigingshulp start.

1. Verwijder de accessoires uit de binnenruimte.

## 2. LET OP!

Gebruik van gedestilleerd water in de binnenruimte leidt tot corrosie.

- ▶ Geen gedestilleerd water gebruiken.

0,4 l water met een druppel afwasmiddel mengen en in het midden op de bodem van de binnenruimte gieten.

3. De reinigingshulp [a] met de functiekeuzeknop en de temperatuurkeuzeknop instellen.

- ✓ Op het display verschijnt de tijdsduur.
- ✓ Na enkele seconden start de reinigingshulp. De tijdsduur loopt af op het display.
- ✓ Zodra de reinigingshulp is afgerond, klinkt een signaal.

**Aanwijzing** Wanneer na het inschakelen H op het display knippert, is de binnenruimte niet volledig afgekoeld. Schakel het apparaat uit. Wacht tot \_ \_ op het display verschijnt en schakel de reinigingshulp opnieuw in.

### Binnenruimte nareinigen

#### LET OP!

Wanneer er langere tijd vocht aanwezig is in de binnenruimte ontstaat er corrosie.

- ▶ Na de reinigingshulp de binnenruimte afnemen en volledig laten drogen.

1. Apparaatdeur openen en resterende water met een absorberende vaatdoek opnemen.
2. Gladde oppervlakken in de binnenruimte reinigen met een schoonmaakdoekje of zachte borstel. Hardnekkige resten kunt u verwijderen met een schuurponsje van roestvaststaal.

3. Kalkranden verwijderen met een in azijn gedrenkte doek. Vervolgens met schoon water afnemen en droogwrijven met een zachte doek (ook onder de deurafdichting).
4. Wanneer hardnekkige verontreinigingen niet loslaten, herhaalt u de reinigingshulp, nadat de binnenruimte is afgekoeld.
5. Draai de functiekeuzeknop terug naar de nulstand om het apparaat uit te schakelen.

6. De apparaatdeur wegklappen en ca. 1 uur geopend laten, zodat de oppervlakken van de binnenruimte kunnen drogen.
  - U kunt de binnenruimte ook snel drogen.  
→ "Binnenruimte snel drogen", Pagina 16

#### Binnenruimte snel drogen

1. Na het verstrijken van de reinigingshulp de apparaatdeur wegklappen.
2. **CircoTherm hetelucht**  met 50°C starten.
3. Na 5 minuten het apparaat uitschakelen en de apparaatdeur sluiten.

## 14 Rekjes

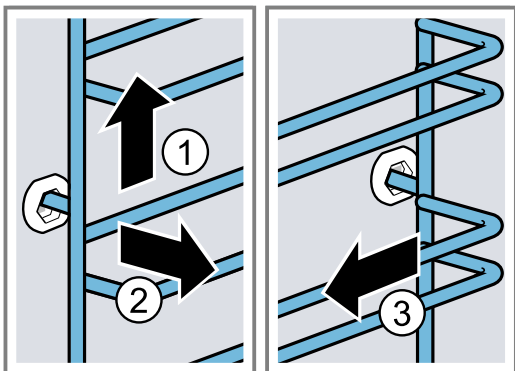
Om de rekjes en de binnenruimte te reinigen of om de rekjes te wisselen, kunnen deze worden verwijderd.

### 14.1 Rekjes verwijderen

#### WAARSCHUWING – Gevaar voor verbranding!

De rekjes worden heel heet

- ▶ Nooit de hete rekjes aanraken.
  - ▶ Het apparaat altijd laten afkoelen.
  - ▶ Zorg ervoor dat er geen kinderen in de buurt zijn.
1. Het rekje aan de voorkant licht optillen ① en losmaken ②.
  2. Het rekje naar voren trekken ③ en verwijderen.

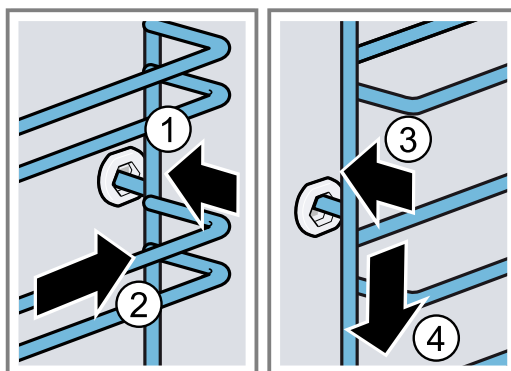


3. Het rekje reinigen.  
→ "Reinigingsmiddelen", Pagina 13

### 14.2 Rekjes inhangen

#### Aanwijzingen

- De rekjes passen alleen links of rechts.
  - Let er bij beide rekjes op dat de gebogen stangen aan de voorkant zitten.
1. Het rekje in het midden van de achterste bus steken ①, tot het rekje aansluit op de wand van de binnenruimte en naar achteren drukken ②.
  2. Het rekje in de voorste bus steken ③, tot het rekje aansluit op de wand van de binnenruimte en vervolgens naar beneden duwen ④.



## 15 Apparaatdeur

Om ervoor te zorgen dat uw apparaat lang mooi blijft en goed blijft werken, kunt u de deur van het apparaat er uit halen en reinigen.

#### WAARSCHUWING – Gevaar voor letsel!

Wanneer de scharnieren door niet volledige borging niet beveiligd zijn, kunnen ze met grote kracht dichtklappen.

- ▶ Voor het verwijderen en ophangen van de deur van het apparaat de beide borgingen altijd tot de aanslag draaien.
- ▶ Is het scharnier bij het verwijderen of inhangen van de apparaatdeur dichtgeklapt, grijp dan niet in het scharnier en neem contact op met de klantenservice.

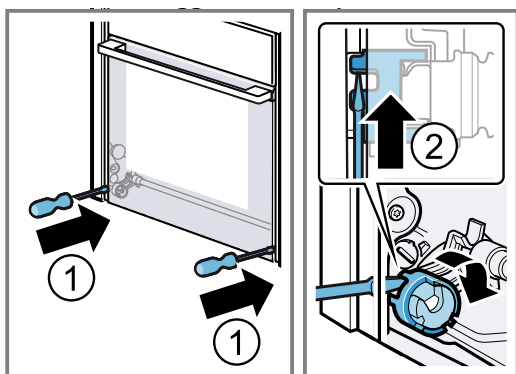
### 15.1 Apparaatdeur verwijderen

#### Voorwaarden

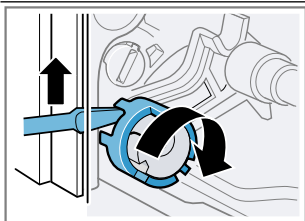
- Houd een zaklamp bij de hand.
  - Houd een schroevendraaier bij de hand.
  - Houd een muntje bij de hand.
1. Om de deurbeveiliging beter te zien kunt u met een zaklamp in de spleet naast de apparaatdeur schijnen.



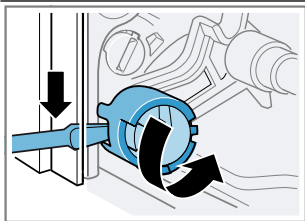
2. De schroevendraaier horizontaal houden ① en de deurbeveiliging (zwart onderdeel) aan beide zijden naar boven tot de aanslag schuiven ②.



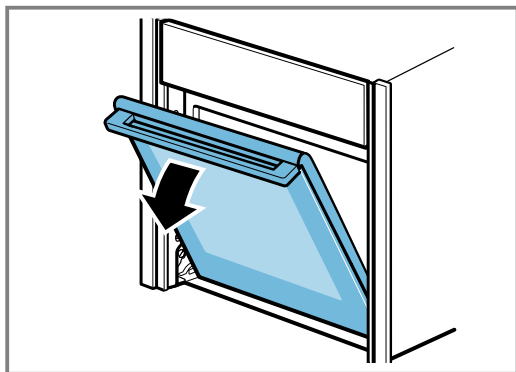
Deurbeveiliging geopend



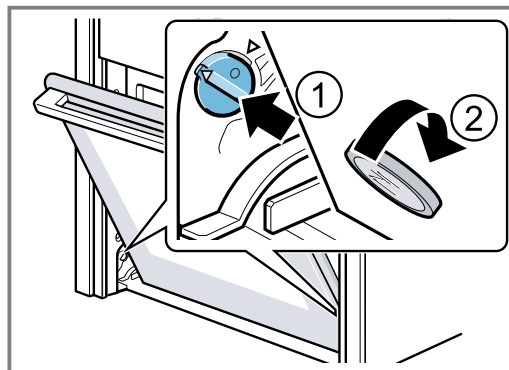
Deurbeveiliging gesloten



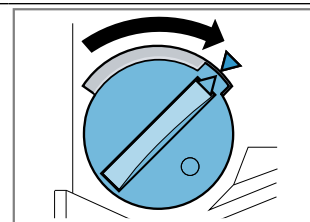
3. De apparaatdeur ca. 45° openen.



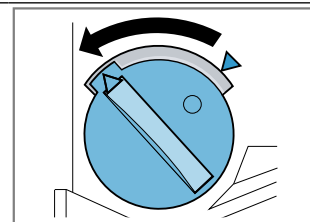
4. Steek de munt in de spleet van de vergrendeling ① en tot de aanslag draaien ②.
- De vergrendeling links met de klok mee draaien.
  - Vergrendeling rechts tegen de klok in draaien.



Vergrendeling linker zijde zit vast  
De pijlen wijzen naar elkaar



Vergrendeling linker zijde is los



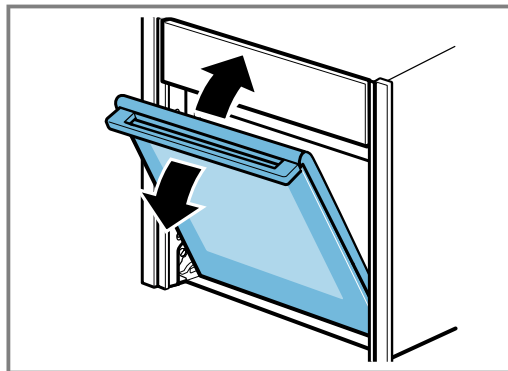
- ✓ De vergrendeling grijpt waarneembaar aan.

5. **LET OP!**

Openen en sluiten van de apparaatdeur in de vergrendelstand leidt tot beschadiging van de deurscharnieren.

- ▶ Nooit de apparaatdeur tegen een weerstand openen of sluiten.
- ▶ Wanneer het deurscharnier beschadigd werd, neem dan contact op met de klantenservice.

Beweeg de apparaatdeur naar boven en beneden, tot een zachte klik hoorbaar is. De apparaatdeur kan nog slechts minimaal worden bewogen.



- ✓ De apparaatdeur zit in de vergrendelingsstand.

**6. ⚠ WAARSCHUWING – Gevaar voor letsel!**

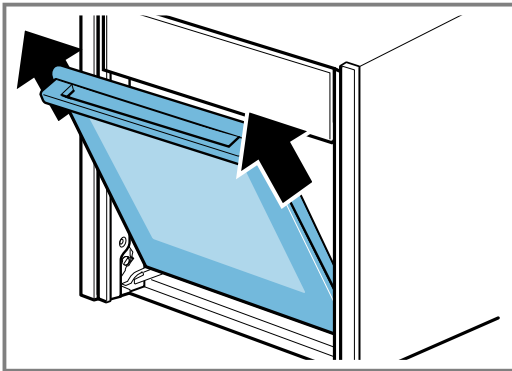
De apparaatdeur heeft een gewicht van 7 - 10 kg en kan bij niet voorzichtig hanteren naar beneden vallen.

- ▶ De apparaatdeur voorzichtig hanteren.

De deurgreep is niet geschikt op de apparaatdeur aan te dragen. De deurgreep kan afbreken.

- ▶ Nooit de apparaatdeur aan de deurgreep dragen.
- ▶ Voor het dragen de apparaatdeur links en rechts beetpakken.

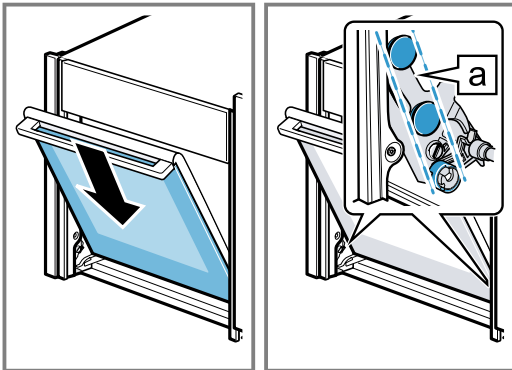
De apparaatdeur onder de deurgreep met beide handen links en rechts stevig vastpakken en naar boven uittrekken.



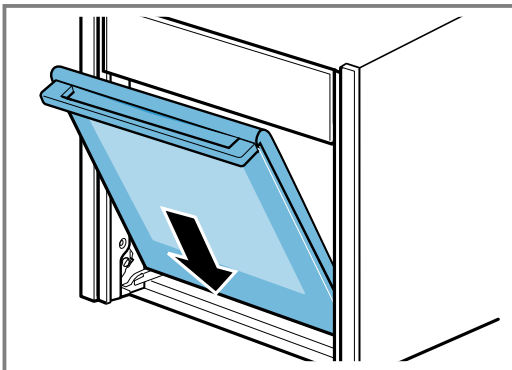
7. De apparaatdeur op een vlakke, zachte en schone ondergrond leggen.

**15.2 Apparaatdeur inhangen**

1. **Tip:** Let erop dat de apparaatdeur niet wordt gekanteld en volledig ingehangen is. De apparaatdeur tegelijkertijd via de rechter en linker geleiderollen **a** inhangen.

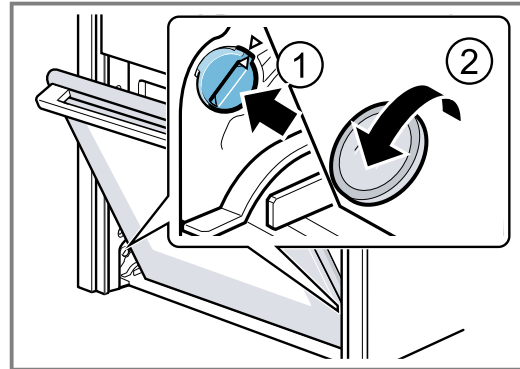


2. Let erop dat de apparaatdeur het laatste kleine stukje volledig naar beneden glijdt.



3. Maak met een munt de beide vergrendelingen van de apparaatdeur los. Steek de munt in de spleet van de vergrendeling ① en tot de aanslag draaien ②.

- Draai de vergrendeling aan de linkerkant linksom.
- Draai de vergrendeling aan de rechterkant rechtsom.



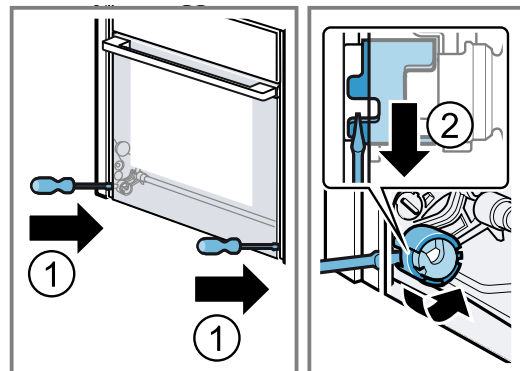
4. De apparaatdeur tamelijk ver openen tot er een zacht klikgeluid te horen is en vervolgens de apparaatdeur sluiten.

**5. ⚠ WAARSCHUWING – Gevaar voor letsel!**

Door een niet vergrendelde deurbeveiliging kan de apparaatdeur uit de hengsels loskomen.

- ▶ Na het inbrengen van de apparaatdeur, de linker en rechter deurbeveiliging sluiten.

De schroevendraaier horizontaal houden ① en de deurbeveiliging (zwart onderdeel) aan beide kanten tot de aanslag naar onder schuiven ②.



- ✓ De deurbeveiliging is gesloten.

**15.3 Ruit van de deur verwijderen**

Om ze gemakkelijker schoon te maken kunt u de ruiten demonteren.

**⚠ WAARSCHUWING – Gevaar voor letsel!**

Bepaalde onderdelen in de apparaatdeur kunnen scherpe randen hebben.

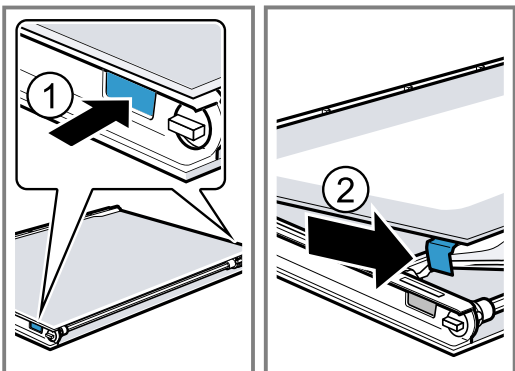
- ▶ Draag veiligheidshandschoenen.

**Voorwaarde:** De apparaatdeur is verwijderd.

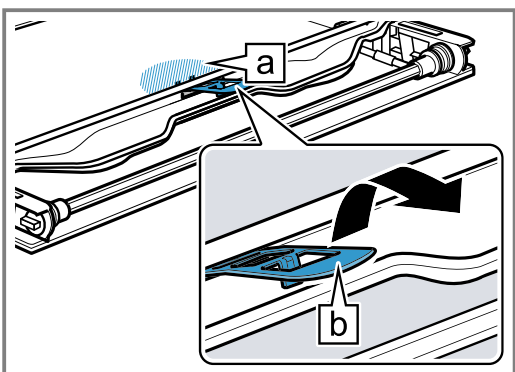
→ "Apparaatdeur verwijderen", Pagina 16

1. Leg de apparaatdeur met de voorkant naar beneden op een vlakke, zachte en schone ondergrond.
2. Links en rechts op de buitenkant van de apparaatdeur drukken ①, tot de middelste ruit aan beide kanten loskomt.

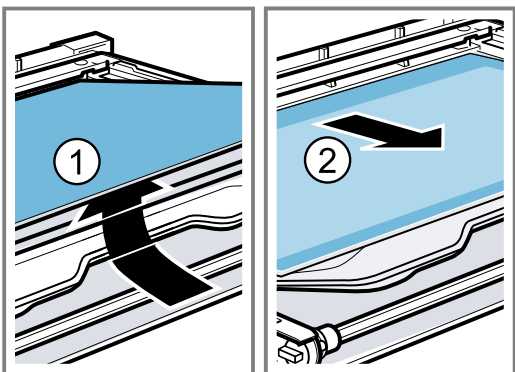
3. De middelste ruit voorzichtig optillen en in de richting van de pijl uitnemen ②.



4. De tussenruit in het gebied **a** naar beneden drukken en de houder **b** voorzichtig optillen, totdat deze er uit getrokken kan worden.



5. De tussenruit van onderen optillen ① en in de richting van de pijl er uit nemen ②.



6. **⚠ WAARSCHUWING – Gevaar voor letsel!**

Wanneer er krassen op het glas van de apparaatdeur zitten, kan dit barsten.

- ▶ Geen schraper, scherpe of schurende schoonmaakmiddelen gebruiken.

Reinig de deurruiten aan beide kanten met glasreiniger en een zachte doek.

7. Deurruiten drogen en weer inbouwen.  
→ "Deurruiten aanbrengen", Pagina 19

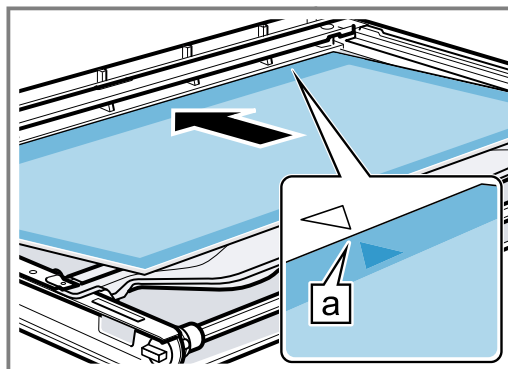
## 15.4 Deurruiten aanbrengen

### **⚠ WAARSCHUWING – Gevaar voor letsel!**

Een niet correct ingebouwde deurruit of apparaatdeur is gevaarlijk.

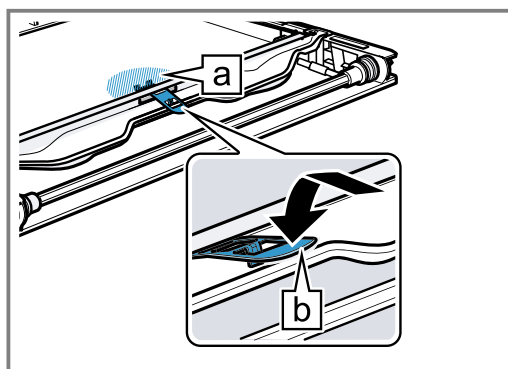
- ▶ Let erop dat alle deurruiten en de apparaatdeur correct zijn ingebouwd, voordat u het apparaat weer in bedrijf neemt.

1. **Tip:** Let er bij het inbouwen op dat de deurruiten zich in de oorspronkelijke volgorde bevinden. De middelste ruit in de richting van de pijl plaatsen en in de richting van de pijl schuiven, totdat deze in de omlijsting zit.

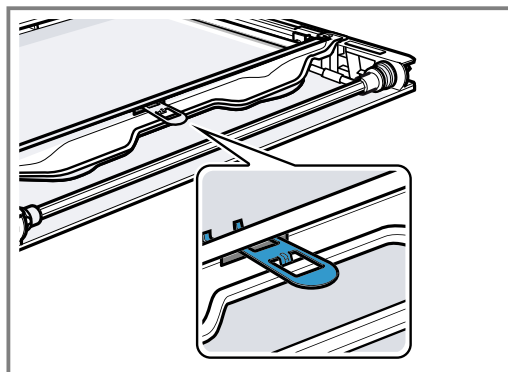


De pijl op de middelste ruit moet corresponderen met de pijl op de omlijsting **a**.

2. De middelste ruit in het gebied **a** naar beneden drukken en de houder **b** schuin inschuiven en aandrukken, totdat deze vergrendelt.

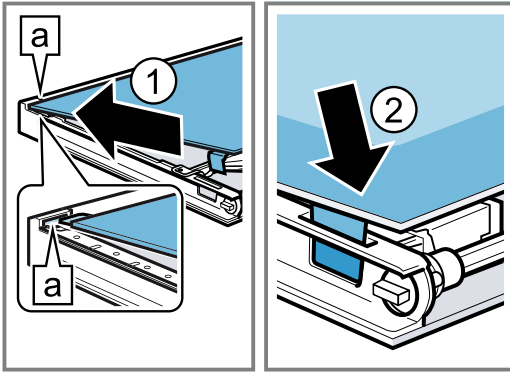


- ✓ De houder is ingebracht.



3. De binnenruit schuin naar binnen in de bevestigingsrail **a** inbrengen ①.

4. De middelste ruit van boven aandrukken, totdat deze vergrendelt ②.



## 16 Storingen verhelpen

Kleinere storingen aan het apparaat kunt u zelf verhelpen. Raadpleeg voordat u contact opneemt met de klantenservice de informatie over het verhelpen van storingen. Zo voorkomt u onnodige kosten.

### ⚠ WAARSCHUWING – Gevaar voor letsel!

Ondeskundige reparaties zijn gevaarlijk.

- ▶ Alleen geschoold vakpersoneel mag reparaties aan het apparaat uitvoeren.
- ▶ Bel de servicedienst als het apparaat defect is.


### ⚠ WAARSCHUWING – Gevaar voor een elektrische schok!

Ondeskundige reparaties zijn gevaarlijk.

- ▶ Alleen daarvoor geschoold vakpersoneel mag reparaties aan het apparaat uitvoeren.
- ▶ Er mogen uitsluitend originele reserveonderdelen worden gebruikt voor reparatie van het apparaat.
- ▶ Als het netsnoer van dit apparaat wordt beschadigd, moet het door geschoold vakpersoneel worden vervangen.

### 16.1 Functiestoringen

Storing	Oorzaak & Verhelpen van storingen
Apparaat werkt niet.	Zekering is defect. ▶ Controleer de zekering in de meterkast. Stroomvoorziening is uitgevallen. ▶ Controleer of de verlichting van de binnenruimte of andere apparaten functioneren.
Het apparaat schakelt na het verstrijken van een tijdsduur niet volledig uit.	Na het verstrijken van een tijdsduur houdt het apparaat op met verwarmen. Ovenlamp en koelventilator schakelen niet uit. Bij verwarmingsmethoden met circulatielucht blijft de ventilator in de achterwand van het apparaat draaien. ▶ De functiekeuzeknop op de nulstand draaien. ✓ Het apparaat is uitgeschakeld. ✓ Ovenlamp en ventilator in de achterwand zijn uitgeschakeld. ✓ De koelventilator schakelt automatisch uit, zodra het apparaat is afgekoeld.
Op het display knippert de tijd.	Stroomvoorziening is uitgevallen. ▶ Stel de tijd opnieuw in. → "Tijd instellen", Pagina 11
Tijd verschijnt niet op het display als het apparaat is uitgeschakeld.	Basisinstelling werd gewijzigd. ▶ Wijzig de basisinstelling voor de tijdindicatie. → "Basisinstellingen", Pagina 12
Op het display brandt ⚡ en het apparaat kan niet worden ingesteld.	Kinderslot is geactiveerd. ▶ Deactiveer het kinderslot met de toets ☹. → "Kinderslot", Pagina 12

Storing	Oorzaak & Verhelpen van storingen
Op het display verschijnt een melding met E, bijv. E05-32.	<p>Elektronicastingoring</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Druk op de toets . <ul style="list-style-type: none"> <li>Indien nodig stelt u de tijd opnieuw in.</li> </ul> </li> <li>Als de storing eenmalig was, verdwijnt de foutmelding.</li> <li>Als de foutmelding opnieuw verschijnt, neemt u contact op met de servicedienst. Geef de exacte foutmelding en het E-nr. van uw apparaat op. <ul style="list-style-type: none"> <li>→ "Servicedienst", Pagina 22</li> </ul> </li> </ol>

## 16.2 Ovenlamp vervangen

Wanneer de verlichting in de oven is uitgevallen, vervang dan de ovenlamp.

**Aanwijzing** Hittebestendige 230V-halogeenvlampen, 25 watt, kunt u verkrijgen bij de servicedienst of in speciaalzaak. Gebruik uitsluitend originele lampen. Pak nieuwe halogeenvlampen uitsluitend beet met een schone, droge doek. Hierdoor wordt de levensduur van de lamp verlengd.

### **WAARSCHUWING – Gevaar voor verbranding!**

Het apparaat wordt zeer heet.

- ▶ Nooit de hete vlakken in de binnenruimte of verwarmingselementen aanraken.
- ▶ Het apparaat altijd laten afkoelen.
- ▶ Zorg ervoor dat er geen kinderen in de buurt zijn.

### **WAARSCHUWING – Gevaar voor een elektrische schok!**

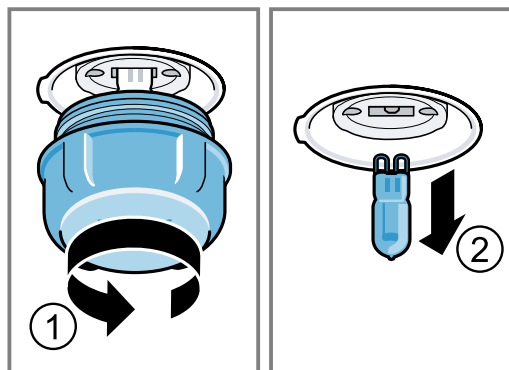
Bij vervanging van de lampen staan de contacten van de lampfitting onder stroom.

- ▶ Trek voordat u tot vervanging over gaat de netstekker uit het stopcontact of schakel de zekering in de meterkast uit.

### **Voorwaarden**

- Het apparaat moet zijn losgekoppeld van de voedingsspanning.
- De binnenruimte is afgekoeld.
- Een nieuwe halogeenvlamp ter vervanging is beschikbaar.

- Leg een theedoek in de binnenruimte om beschadiging te voorkomen.
- Het glazen kapje er naar links uitdraaien ①.
- Trek de halogeenvlamp zonder te draaien er uit ②.



- De nieuwe halogeenvlamp plaatsen en stevig in de fitting drukken. Let op de stand van de pinnen van de halogeenvlamp.
- Afhankelijk van het type apparaat is het glazen kapje voorzien van een afdichtring. De afdichtring plaatsen.
- Het glazen kapje erin schroeven.
- Verwijder de theedoek uit de binnenruimte.
- Sluit het apparaat aan op het elektriciteitsnet.

## 17 Afvoeren

Wij leggen u hier uit hoe u afgedankte apparaten op de juiste manier afvoert.

### 17.1 Afvoeren van uw oude apparaat

Door een milieuvriendelijke afvoer kunnen waardevolle grondstoffen opnieuw worden gebruikt.

- De stekker van het netsnoer uit het stopcontact trekken.
- Het netsnoer doorknippen.
- Het apparaat milieuvriendelijk afvoeren.



Dit apparaat is gekenmerkt in overeenstemming met de Europese richtlijn 2012/19/EU betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

De richtlijn geeft het kader aan voor de in de EU geldige terugname en verwerking van oude apparaten.

## 18 Servicedienst

Als u vragen hebt over het gebruik, een storing aan het apparaat niet zelf kunt verhelpen of als het apparaat moet worden gerepareerd, neem dan contact op met onze servicedienst.

Veel problemen kunt u via de informatie voor het verhelpen van storingen in deze gebruiksaanwijzing of op onze website zelf verhelpen. Als dit niet het geval is, neem dan contact op met onze servicedienst.

We vinden altijd een passende oplossing en proberen onnodig bezoek van de servicetechnicus te vermijden.

We zorgen ervoor dat het apparaat zowel binnen de garantieperiode als na het verstrijken van de fabrieksgarantie met originele reserveonderdelen door geschoolde servicetechnici wordt gerepareerd.

Gedetailleerde informatie over de garantieperiode en garantievooraarden in uw land kunt u opvragen bij onze servicedienst, uw dealer of op onze website.

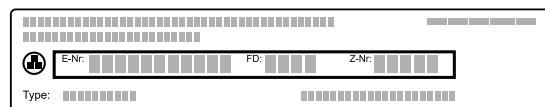
Als u contact opneemt met de servicedienst, hebt u het productnummer (E-Nr.) en het productienummer (FD) van het apparaat nodig.

De contactgegevens van de servicedienst vindt u in de meegeleverde servicedienstlijst of op onze website.

### 18.1 Productnummer (E-nr.) en productienummer (FD)

Het productnummer (E-Nr.) en het productienummer (FD) vindt u op het typeplaatje van het apparaat.

Het typeplaatje met de nummers vindt u onder in de bodem wanneer u de apparaatdeur opent.



Om uw apparaatgegevens en de servicedienst-telefoonnummers snel terug te kunnen vinden, kunt u de gegevens noteren.

## 19 Zo lukt het

Voor verschillende gerechten vindt u hier de bijpassende instellingen alsmede de beste accessoires en vormen. Wij hebben het advies optimaal op uw apparaat afgestemd.

### 19.1 Aanwijzingen voor de bereiding

Houd deze informatie aan bij het bereiden van gerechten.

- Temperatuur en tijdsduur zijn afhankelijk van de hoeveelheid en het recept. Daarom zijn er instelbereiken aangegeven. Probeer het daarom eerst met de lagere waarden.
- De instelwaarden gelden voor producten die in de onverwarmde binnenruimte worden geplaatst.
- Verwijder niet gebruikte accessoires uit de binnenruimte.

### 19.2 Aanwijzingen voor het bakken

Gebruik bij het bakken de de aangegeven inschuifhoogtes.

Bakken op één niveau	Hoogte
hoog gebak of hoge vorm op het rooster	2
plat gebak resp. op bakplaat	3
Bakken op twee niveaus	Hoogte
Braadslede	3
Bakplaat	1
Vormen op het rooster:	Hoogte
eerste rooster	3
tweede rooster	1
Bakplaat	4
Braadslede	3
Bakplaat	1

### Aanwijzingen

- Gebruik voor het bakken op meerdere niveaus hete lucht. Gebak dat gelijktijdig in de oven worden geplaatst, hoeft niet op hetzelfde moment klaar te zijn.
- Plaats de vormen naast elkaar of verspringend boven elkaar in de binnenruimte.
- Voor een optimaal kookresultaat raden wij u aan donkere bakvormen van metaal te gebruiken.

### 19.3 Aanwijzingen voor het braden en grillen

De instelwaarden gelden voor ongevuld vlees, braadklaar gevogelte en vlees en vis op koelkasttemperatuur, die in de onverwarmde binnenruimte worden geplaatst.

- Hoe groter het gevogelte, het vlees of de vis, des te lager de temperatuur en des te langer de bereidingstijd.
- Gevogelte, vlees en vis na ca. 1/2 tot 2/3 van de opgegeven tijd keren.
- Voeg wat vloeistof toe aan het gevogelte in de vorm. De bodem van de vorm dient ca. 1-2 cm bedekt te zijn.
- Let er bij het keren van gevogelte op dat eerst de borstzijde resp. de kant van het vel onder ligt.

### Braden en grillen op het rooster

Het braden op het rooster is bijzonder geschikt voor groot gevogelte of meerdere stukken tegelijk

- Giet afhankelijk van de grootte en het soort product tot 1/2 liter water in de braadslede. Van dit opgevangen braadvocht kunt u een saus bereiden. Er ontstaat dan ook minder rook en de binnenruimte wordt minder verontreinigd.
- Laat de deur van het apparaat tijdens het grillen gesloten. Nooit met een geopende apparaatdeur grillen.

- Leg het te grillen stuk op het rooster. Plaats bovendien de braadslede, met de schuine kant naar de apparaatdeur, ten minste één inschuifhoogte eronder. Zo wordt afdrupend vet opgevangen.

### Braden in vormen

Bij de bereiding in gesloten vormen blijft de binnerruimte schoner.

Houd de aanwijzingen van de fabrikant van de braadvorm aan. Vormen van glas zijn het meest geschikt.

### Open vorm

- Gebruik een hoge braadvorm.
- De vorm op het rooster plaatsen.
- Wanneer u geen geschikte vorm heeft, kunt u de braadslede gebruiken.

### Gesloten vorm

- De vorm op het rooster plaatsen.

- Vlees, gevogelte en vis kunnen ook in een gesloten braadslede knapperig worden. Gebruik daarvoor een braadslede met glazen deksel. Stel een hogere temperatuur in.

### ⚠ WAARSCHUWING – Gevaar voor letsels!

Wanneer hete vormen van glas op een koude of natte ondergrond worden geplaatst, kan het glas barsten.

- ▶ Plaats hete glazen vormen op een droge onderzetter.

### ⚠ WAARSCHUWING – Risico van verbranding!

Bij het openen van het deksel na het bereiden kan zeer hete stoom ontsnappen. Stoom is afhankelijk van de temperatuur niet altijd zichtbaar.

- ▶ Til het deksel aan de achterkant op, zodat de hete stoom van het lichaam af kan ontsnappen.
- ▶ Houd kinderen uit de buurt.

## 19.4 Selectie van gerechten

Voedingswaar	Accessoires / vormen	Inschuifhoogte	Verwarmingsmethode	Temperatuur in °C / grillstand	Tijdsduur in min.
Cake, fijn	Langwerpige bakvorm	2	≡	150-170	60-80
Cake, 2 niveaus	Langwerpige bakvorm	3+1	⌘	140-150	70-85
Vruchten- of kwarktaart met bodem van zandtaartdeeg	Springvorm Ø 26 cm	2	≡	170-190	55-80
Biscuittaart, 3 eieren	Springvorm Ø 28 cm	2	≡	150-160 <sup>1</sup>	30-40
Cakerol	Bakplaat	3	⌘	180-200 <sup>1</sup>	10-15
Zandtaartdeeggebak met vochtige bedekking	Braadslede	2	≡	160-180	55-95
Gebak van gistdeeg met vochtige bedekking	Braadslede	3	≡	180-200	30-55
Muffins	Muffinplaat op het rooster	2	≡	170-190	20-40
Klein gebak van gistdeeg	Bakplaat	3	⌘	150-170	20-30
Koekjes	Bakplaat	3	≡	140-160	15-25
Koekjes, 2 of 3 niveaus	Braadslede Bakplaat	3+1 4+3+1	⌘	140-160	15-25
Brood, 1000 g (in rechthoekige vorm, op de plaat)	Braadslede Langwerpige bakvorm	2	⌘	200-220	35-50
Pizza, vers	Bakplaat	3	⌘	190-210	20-30
Pizza, vers, dunne bodem	Ronde pizzaplaat	2	⌘	250-270 <sup>1</sup>	8-13
Ovenschotel, hartig, gegaarde ingrediënten.	Ovenschaal	2	≡	200-220	30-60
Kip, 1,3 kg, ongevuld	Open vorm	2	⌘	200-220	60-70
Kleine kipdelen, à 250 g	Open vorm	3	⌘	220-230	30-35
Gans, niet gevuld, 3 kg	Open vorm	2	⌘	<b>1.</b> 140 <b>2.</b> 160	<b>1.</b> 130-140 <b>2.</b> 50-60
Gebraden varkensvlees zonder zwoerd, bijv. halsstuk, 1,5 kg	Open vorm	2	⌘	160-170	150-160

<sup>1</sup> Het apparaat voorverwarmen.

<sup>2</sup> Het gerecht na 1/2 - 2/3 van de totale tijd keren.

<sup>3</sup> In het begin vloeistof in de vorm doen, gebrad moet minstens voor 2/3 in vloeistof liggen

<sup>4</sup> Het gerecht na 2/3 van de totale tijd keren.

Voedingswaar	Accessoires / vormen	Inschui- f-hoogte	Verwar- mings- metho- de	Temperatuur in °C / grill- stand	Tijdsduur in min.
Runderfilet, medium, 1 kg	Rooster Braadslede	3	≡	210-220	40-50 <sup>2</sup>
Gestoofd rundvlees, 1,5 kg	Gesloten servies	2	⊕	200-220	140-160 <sup>3</sup>
Rosbief, medium, 1,5 kg	Rooster Braadslede	3	⊕	200-220	60-70 <sup>2</sup>
Burger, 3-4 cm hoog	Rooster	4	⊕	170-190	25-30 <sup>4</sup>
Lamsbout zonder been, medium, 1,0 kg	Open vorm	2	⊕	170-190	70-80
Vis, gegrild, heel, 300 g, bijv. forel	Rooster	2	⊕	160-180	20-30

<sup>1</sup> Het apparaat voorverwarmen.

<sup>2</sup> Het gerecht na 1/2 - 2/3 van de totale tijd keren.

<sup>3</sup> In het begin vloeistof in de vorm doen, gebrad moet minstens voor 2/3 in vloeistof liggen

<sup>4</sup> Het gerecht na 2/3 van de totale tijd keren.

## 19.5 Yoghurt

Met uw apparaat kunt u ook zelf yoghurt maken.

### Yoghurt maken

1. De accessoires en de rekjes uit de binnenruimte nemen.
2. De eerder voorbereide yoghurtmassa in kleine vormen gieten, bijv. in kopjes of kleine glazen.

3. De vormen met folie afdekken, bijv. met vershoudfolie.
4. Plaats de vormen op de bodem van de binnenruimte.
5. Stel het apparaat in overeenkomstig de instellingsaanbevelingen.
6. De yoghurt na de bereiding in de koelkast laten afkoelen.

## Yoghurt

Voedingswaar	Accessoires / vormen	Inschui- f-hoogte	Verwar- mingsme- thode	Temperatuur in °C	Tijdsduur in min.
Yoghurt	Portievormen	Bodem van de binnen- ruimte	1. ≡ 2. Lamp	1. 50 2.	1. <sup>1</sup> 2. 8-9 uur

<sup>1</sup> Het apparaat voorverwarmen.

## 19.6 Testgerechten

Deze overzichten werden voor testinstituten gemaakt, om het testen van het apparaat conform EN 60350-1 te vergemakkelijken.

### Bakken

Houd deze informatie aan bij het bereiden van testgerechten.

### Algemene opmerkingen

- De instelwaarden gelden voor producten die in de onverwarmde binnenruimte worden geplaatst.
- Neem de aanwijzingen voor het voorverwarmen in de tabellen in acht. De instelwaarden gelden zonder snel voorverwarmen.
- Gebruik bij het bakken eerst de laagste opgegeven temperatuur.

### Inschui- f-hoogtes

Inschui-  
f-hoogtes bij het bakken op twee niveaus:

**Aanwijzing** Gebak op bakplaten of in vormen die gelijktijdig in de oven worden geplaatst, hoeft niet op hetzelfde moment klaar te zijn.

- Braadslede, hoogte 3  
Bakplaat: hoogte 1

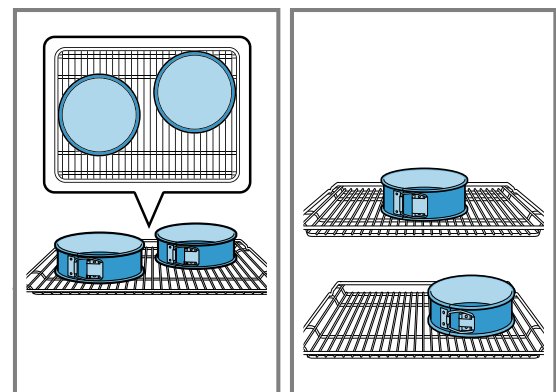
- Vormen op het rooster  
eerste rooster: hoogte 3  
tweede rooster: hoogte 1

Inschui-  
f-hoogtes bij het bakken op drie niveaus:

- Bakplaat: hoogte 4  
Braadslede, hoogte 3  
Bakplaat: hoogte 1

Bakken met twee springvormen:

Plaats de vormen naast elkaar of verspringend boven elkaar in de binnenruimte.





**Bakken**

Voedingswaar	Accessoires / vormen	Inschui- hoogte	Verwar- mingsme- thode	Temperatuur in °C	Tijds- duur in min.
Spritsgebak	Bakplaat	3	≡	140-150 <sup>1</sup>	25-35
Spritsgebak	Bakplaat	3	⌘	140-150 <sup>1</sup>	20-30
Sprits, 2 niveaus	Braadslede + Bakplaat	3 + 1	⌘	140-150 <sup>1</sup>	25-35
Sprits, 3 niveaus	Braadslede + Bakplaat	4 + 3 + 1	⌘	130-140 <sup>1</sup>	35-55
Kleine cakes	Bakplaat	3	≡	150-160 <sup>1</sup>	25-35
Kleine cakes	Bakplaat	3	⌘	140-150 <sup>1</sup>	20-30
Kleine cakes, 2 niveaus	Braadslede + Bakplaat	3 + 1	⌘	140-150 <sup>1</sup>	25-40
Kleine cakes, 3 niveaus	Braadslede + Bakplaat	4 + 3 + 1	⌘	140 <sup>1</sup>	30-40
Biscuit	Springvorm Ø 26 cm	2	≡	160-170 <sup>2</sup>	25-35
Biscuit	Springvorm Ø 26 cm	2	⌘	160-170	30-35
Biscuitgebak, 2 niveaus	Springvorm Ø 26 cm	3 + 1	⌘	150-160 <sup>2</sup>	35-50

<sup>1</sup> Warm het apparaat 5 minuten voor. De functie snel voorverwarmen niet gebruiken.

<sup>2</sup> Het apparaat voorverwarmen. De functie snel voorverwarmen niet gebruiken.

**Grillen**

Voedingswaar	Accessoires / vormen	Inschui- hoogte	Verwar- mingsme- thode	Temperatuur in °C / grillstand	Tijds- duur in min.
Toast bruinen	Rooster	4	⌘	Int / <sup>1</sup>	0,5-1,5

<sup>1</sup> Warm het apparaat 5 minuten voor. De functie snel voorverwarmen niet gebruiken.

**20 Montagehandleiding**

Houd rekening met deze informatie bij de montage van het apparaat.

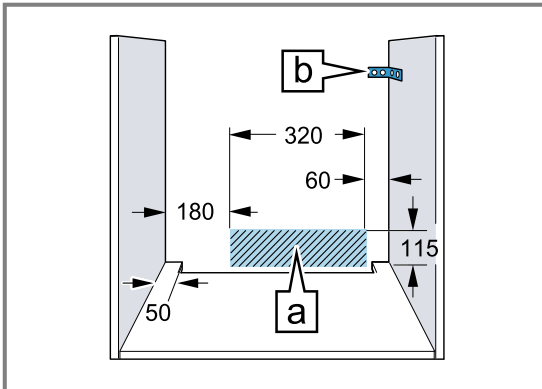
**⚠ 20.1 Algemene montage-instructies**

Neem deze aanwijzingen in acht voordat u met het inbouwen van het apparaat begint.

- Alleen als de inbouw op deskundige wijze en conform dit installatievoorschrift wordt uitgevoerd, is de veiligheid bij het gebruik gegarandeerd. De monteur is aansprakelijk voor schade als gevolg van een verkeerde inbouw.

- Gebruik de deurgreep niet voor transport of inbouw.
- Het apparaat na het uitpakken controleren. Niet aansluiten in geval van transportschade.
- Voor het eerste gebruik verpakkingsmateriaal en plakfolie verwijderen uit de binnerruimte en van de deur.
- Bij de inbouw van accessoires dient u zich te houden aan de beschrijving in de montagebladen.
- Inbouwmeubels dienen bestand te zijn tegen een temperatuur van maximaal 90 °C, aangrenzende voorzijden van meubels tegen een temperatuur van maximaal 70 °C.
- Het apparaat niet inbouwen achter een decor- of meubeldeur. Er bestaat gevaar van oververhitting.

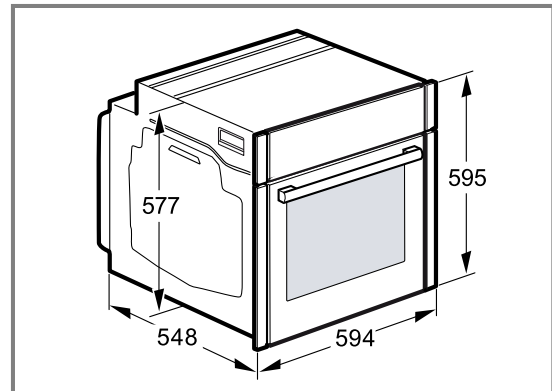
- Voer uitsnijdingswerkzaamheden aan het meubel uit voordat het apparaat wordt geplaatst. Spanen verwijderen. Deze kunnen invloed hebben op de werking van elektrische componenten.
- De contactdoos van het apparaat dient zich in het gebied van het gearceerde vlak **a** of buiten de inbouwruimte te bevinden. Niet-bevestigde meubels moeten met een gebruikelijke, in de handel verkrijgbare montagehoek **b** aan de wand worden bevestigd.



- Draag werkhandschoenen ter voorkoming van snijwonden. Onderdelen die tijdens het inbouwen toegankelijk zijn, kunnen scherpe randen hebben.
- Maataanduidingen van de afbeeldingen in mm.

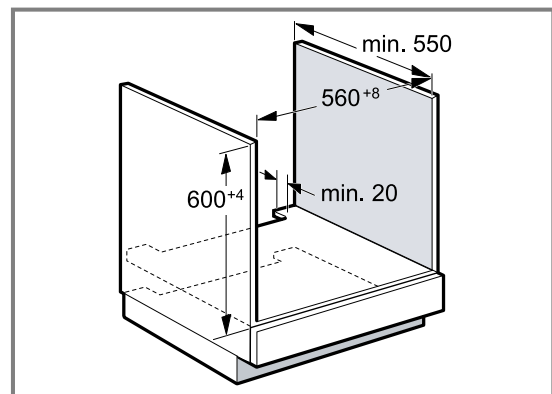
## 20.2 Afmetingen van het apparaat

Hier vindt u de afmetingen van het apparaat.



## 20.3 Inbouw onder een werkblad

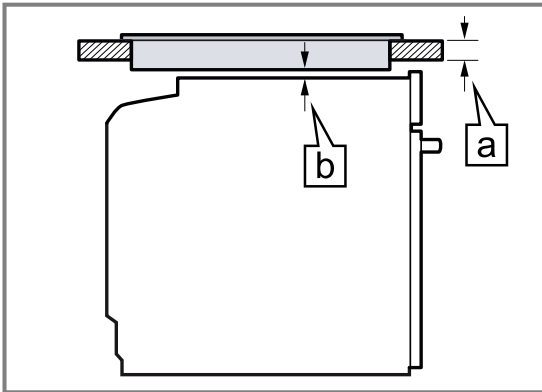
Neem de inbouwmaten en de inbouwvoorschriften bij de inbouw onder een werkblad in acht.



- Met het oog op de luchttoevoer van het apparaat dient het tussenschot te beschikken over een ventilatie-opening.
- In combinatie met inductiekookplaten mag de spleet tussen werkblad en apparaat niet door extra lijsten worden afgesloten.
- Het werkblad moet aan het inbouwmeubel worden bevestigd.
- Het eventueel voorhanden installatievoorschrift van de kookplaat in acht nemen.

## 20.4 Inbouw onder een kookplaat

Wordt het apparaat onder een kookplaat ingebouwd, dan moeten minimale afmetingen in acht worden genomen, eventueel inclusief onderbouw.

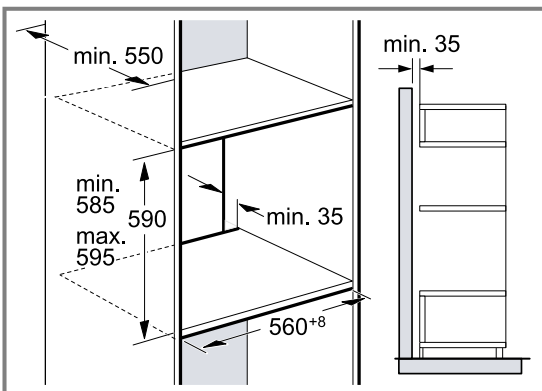


Op basis van de noodzakelijke minimale afstand  $\square$  volgt de minimale werkbladdikte  $\square$ .

Soort kookplaat	a opbouw in mm	a vlak in mm	b in mm
Inductiekookplaat	37	38	5
Inductiekookplaat met doorlopend kookoppervlak	47	48	5
Gaskookplaat	30	38	5
Elektrische kookplaat	27	30	2

## 20.5 Inbouw in een hoge kast

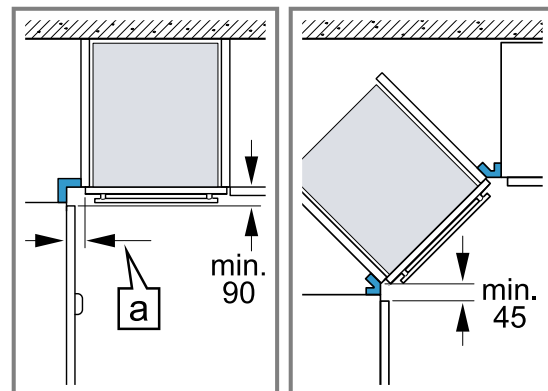
Neem de inbouwmaten en de inbouwvoorschriften bij de inbouw in een hoge kast in acht.



- Met het oog op de luchttoevoer van het apparaat dienen de tussenschotten te beschikken over een ventilatie-opening.
- Wanneer de bovenkast naast de element-achterwand nog een achterwand heeft, dient deze verwijderd te worden.
- Het apparaat niet te hoog inbouwen, zodat de toebehoren er zonder probleem uitgenomen kunnen worden.

## 20.6 Hoekinbouw

Houd de inbouwmaten en de inbouw instructies bij hoekinbouw aan.



- Om ervoor te zorgen dat de deur van het apparaat kan worden geopend, dient u zich bij de hoekinbouw te houden aan de minimale afmetingen. De maat  $\square$  is afhankelijk van de dikte van het meubelfront en de greep.

## 20.7 Elektrische aansluiting

Om het apparaat elektrisch veilig te kunnen aansluiten, dient u deze aanwijzingen in acht te nemen.

- Het apparaat voldoet aan beveiligingsklasse I en mag alleen met een geaarde aansluiting worden gebruikt.
- De zekering dient in overeenstemming te zijn met de vermogensopgave op het typeplaatje en de lokale voorschriften.
- Het apparaat moet bij alle montagewerkzaamheden spanningsloos zijn.
- Het apparaat mag alleen met de meegeleverde aansluitkabel worden aangesloten.

- De aansluitkabel moet op de achterzijde worden ingestoken tot een klik hoorbaar is. Een 3 m lange aansluitkabel is bij de service verkrijgbaar.
- De aansluitkabel mag alleen worden vervangen door een originele kabel. Die is bij de service verkrijgbaar.
- De bescherming tegen aanraking dient door de inbouw te zijn gewaarborgd.

#### Apparaat met gearde stekker elektrisch aansluiten

**Aanwijzing** Het apparaat mag alleen op een gearde contactdoos worden aangesloten die volgens de voorschriften is geïnstalleerd.

- ▶ Steek de stekker in het stopcontact met randaarde. Wanneer het apparaat is ingebouwd moet de stekker van de aansluiting op het net vrij toegankelijk zijn. Als de vrije toegang naar de netstekker niet mogelijk is, moet in de vast geplaatste elektrische installatie een alpolige scheidingsinrichting volgens de installatievoorschriften worden ingebouwd.

#### Apparaat zonder gearde stekker elektrisch aansluiten

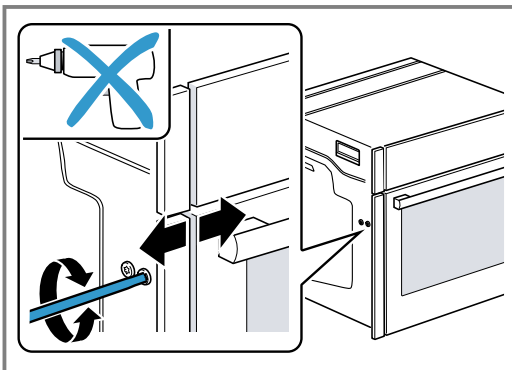
**Aanwijzing** Alleen een daartoe bevoegd vakman mag het apparaat aansluiten. Bij schade door een verkeerde aansluiting kunt u geen aanspraak maken op garantie. In de vast geplaatste elektrische installatie moet een alpolige scheidingsinrichting volgens de installatievoorschriften worden ingebouwd.

1. Fase- en neutraal- ("nul-") leider in het stopcontact identificeren.  
Bij een verkeerde aansluiting kan het apparaat worden beschadigd.
2. Volgens het aansluitschema aansluiten.  
Zie voor de spanning het typeplaatje.
3. De aders van de elektrische aansluitleiding dienen overeenkomstig de kleurcodering te worden aangesloten:
  - groen-geel = aarddraad ⊕
  - blauw = neutraal- ("nul-") leiding
  - bruin = fase (buitendraad)

## 20.8 Apparaat inbouwen

**Aanwijzing** De panelen niet met een accuboormachine bevestigen. De panelen kunnen beschadigd worden.

1. Indien nodig de spleet tussen apparaatdeur en panelen middels de instelschroeven links en rechts aanpassen.

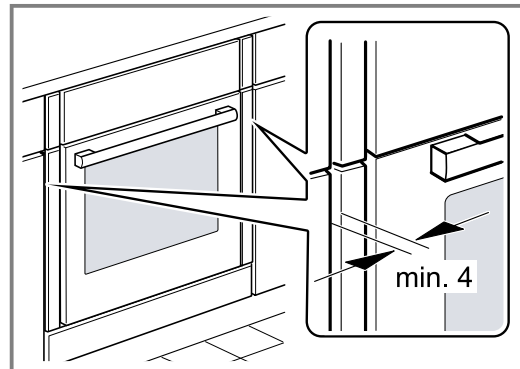


Met de klok mee: spleet vergroten  
Tegen de klok in: spleet verkleinen

2. Het apparaat helemaal er in schuiven.

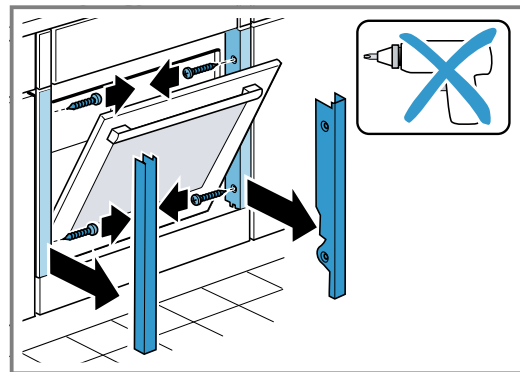
De aansluitkabel niet knikken, inklemmen of over scherpe kanten geleiden.

3. Het apparaat gecentreerd uitlijnen.

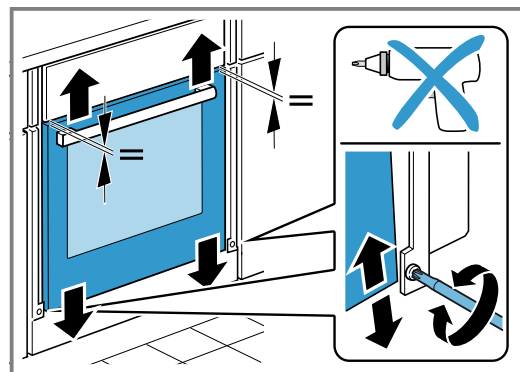


Tussen het apparaat en aangrenzende meubelfronten is een lichtspleet van minimaal 4 mm noodzakelijk.

4. De apparaatdeur iets openen en de panelen links en rechts losschroeven.

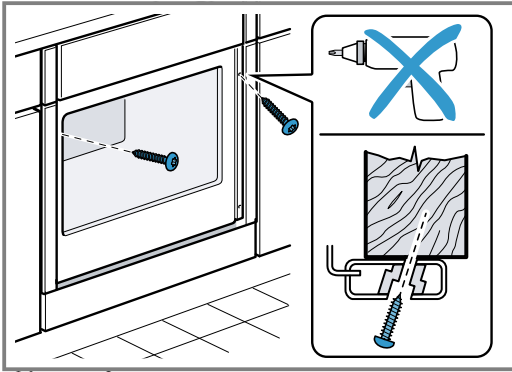


5. De apparaatdeur sluiten.
6. Indien nodig de hoogte van de apparaatdeur met de instelschroeven links en rechts instellen.

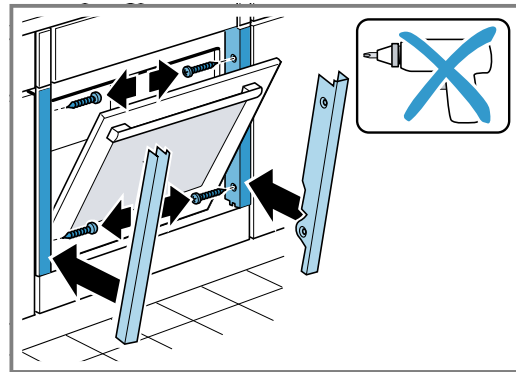


Met de klok mee: spleet verkleinen  
Tegen de klok in: spleet vergroten

## 7. Het apparaat vastschroeven.



## 8. De deur van het apparaat iets openen, de panelen er tegenaan zetten en eerst boven en vervolgens onder vastschroeven.



**Aanwijzing** De spleet tussen werkblad en apparaat mag niet door extra lijsten worden afgesloten. Op de zijwanden van de ombouwkast mogen geen isolatieprofielen worden aangebracht.

## 20.9 Apparaat demonteren

1. Maak het toestel spanningsloos.
2. Draai de bevestigingsschroeven los.
3. Til het apparaat iets op en trek het helemaal naar buiten.







REGISTER YOUR PRODUCT  
ONLINE [NEFF-HOME.COM](http://NEFF-HOME.COM)

**Constructa-Neff Vertriebs-GmbH**  
Carl-Wery-Straße 34  
81739 München  
GERMANY



9001571684  
000812  
nl